

## EL SOVIET PROTESTO CONTRA EL APON Y PIDIO INDEMNIZACIONES

**EXPRESA QUE LA CAÑONERA SOVIETICA EN EL RIO AMUR FUE ATACADA INJUSTIFICADAMENTE POR TROPAS MANCHU-JAPONESAS PERO QUE ESTA DISPUSO A ENTRAR EN NEGOCIACIONES PARA UN ARREGLO PACIFICO**

Tokio, 2 (AP). — Hiro Hito pidió a los jefes de la Defensa antecedentes sobre la crisis ruso-japonesa, después de que el gabinete declaró que sólo el retiro inmediato del barco soviético de la zona disputada en el río Amur podía servir de base para la solución pacífica del incidente.

Indicó, asimismo, el gabinete que las tropas manchúes y japonesas recibieron instrucciones para estar listas en toda eventualidad. De ambos lados de la frontera se recibieron despachos informando movimientos de fuerzas, como consecuencia del hundimiento de la cañonera soviética.

Algunos militares japoneses estiman que el Soviet tiene un ejército de 300.000 hombres, dis-

tribuidos en 13 divisiones en toda la vasta frontera soviética del Lejano Oriente. Las divisiones están apoyadas por tanques y carros blindados.

Después de la reunión de gabinete el emperador llamó al ministro de Marina, Yona, y se supone que le impartió instrucciones que se mantienen en reserva.

Un diario afirma que partieron hacia el río Amur y otras aguas manchúes y chinas 40 barcos de guerra modernos. 10 de ellos están equipados y llevan cañones de 4.8 pulgadas. Acompañan a estas unidades 20 barcos de menor dimensión. Se sabe que las tropas sovi-

ticas de la isla Sennéfu, donde se produjo el incidente de ayer, no han evacuado la isla, no obstante el ofrecimiento hecho por el comisario de Relaciones Exteriores de Moscú, señor Litvinoff.

**LA PROTESTA DE MOSCU**  
Moscú, 2 (AP). — El gobierno ha flotado un empréstito de 4 mil millones de rublos para ser empleados en la "consolidación de la defensa nacional". Esta determinación ha sido tomada a raíz de las incidencias del Oriente.

El gobierno expidió el siguiente comunicado, por intermedio del vice-comisario de Relaciones Exteriores, Stomoniakoff:

"A raíz del hundimiento del cañonero soviético que el 30 de junio tomó posesión del río Amur, presenté una protesta al embajador de Japón. La protesta del gobierno de Tokio se basaba en la afirmación de que el cañonero soviético abrió fuego sobre un resguardo japonés al sur de la isla Shenéfu. En las conversaciones mantenidas entre Litvinoff y el embajador japonés, Shigemitsu, el primero reiteró la protesta por el ataque al cañonero soviético, ataque que no tiene precedentes. Pues fué dirigido por jefes japoneses en tiempo de paz y por lo tanto el gobierno del Soviet tiene razones funda-

mentadas para pedir indemnización económica por las pérdidas de vida humana y los daños materiales. En el hundimiento del cañonero murieron muchos marineros soviéticos y resultaron varios heridos. Litvinoff se refirió al previo ofrecimiento de retirar las fuerzas armadas de ambas márgenes del río Amur, así como las de las estacionadas en la isla del Amur, y que en esta virtud el Soviet estaba dispuesto a retirar las tropas soviéticas lo mismo que sus unidades fluviales, siempre que hagan lo mismo los ejércitos de Japón y Manchukuo. Litvinoff reiteró el deseo de iniciar negociaciones sobre la proposición presentada al gobierno de Tokio.

**SEGUNDO EN LAS 500 MILLAS**



Ralph Hepburn, que se clasificó segundo en la famosa carrera automovilística de las 500 millas. Era ésta la 13a. vez que Hepburn disputaba la famosa prueba.

**Se sugiere el reconocimiento de beligerantes a los gobiernos de Valencia y Burgos**

Roma, 2 (AP). — En los círculos fascistas se ha sugerido la conveniencia de reconocer el derecho de beligerantes a los dos bandos que luchan en España, como un medio de solución del actual impasse que se ha presentado en el panorama europeo, impasse que obstruye el entendimiento de Alemania e Italia con las potencias occidentales.

que él creía que se reducirá en gran escala el grupo parlamentario que apoya a De Valera. Este ha pedido los votos del pueblo en una vibrante proclama, apoyando la nueva constitución, que en buena parte es obra suya.

"La vida económica de Irlanda reaccionará, dijo. En adelante el oro inglés estará en los bolsillos irlandeses".

## TRANQUILAMENTE REALIZOSE EL PLEBISCITO EN IRLANDA

Dublin, 2 (UP). — Dentro de un ambiente tranquilo se efectuó en todo el territorio de Irlanda, que en adelante se llamará Eire, el plebiscito para sancionar la nueva constitución. En la mañana no hubo gran número de votantes. En la tarde las zonas donde estaban situadas las urnas se vieron algo más concurridas, aunque no se notó un extraordinario entusiasmo de par-

**RECIENTE ESTA NOCHE SE CONOCERA EL RESULTADO DE LA VOTACION POPULAR**

te de la población. Como la votación seguirá el sistema proporcional no se conocerá el resultado hasta mañana en la noche y posiblemente hasta el sábado.

Como se sabe, la nueva constitución prevé la separación completa de vin-

culos entre Eire y el Imperio británico. Ya no existe en la nueva carta orgánica el derecho de apelar al rey en última instancia. La Corte Suprema irlandesa conocerá todas las apelaciones. El idioma oficial es el irlandés y el segundo idioma es el in-

glés. El nuevo parlamento tendrá 138 miembros en lugar de 159.

Los contendores en la presidencia de Irlanda son De Valera y Cosgrave, y ambos han hecho declaraciones optimistas sobre el resultado de la elección. Cosgrave expresó

## Los gobiernos de Francia, G. Bretaña y EE. UU. mantendrán el pacto tripartito

**LOS GOBIERNOS DE LONDRES Y WASHINGTON ENVIAN SENDAS NOTAS AL MINISTRO DE HACIENDA DE FRANCIA**

Paris, 2 (A. P.). — Los embajadores de Gran Bretaña y de los Estados Unidos entregaron al ministro de hacienda sendas notas en virtud de las cuales ratifican su propósito de mantener el acuerdo tripartito de carácter financiero. Los funcionarios franceses declaran que la revolución del pacto es muy alentador para Francia, que se ha visto avocada a una crisis financiera de magnitud que la ha obligado a suspender temporalmente el patrón oro. Expresan que la ratificación del acuerdo dará a Francia oportunidad de resolver favorablemente sus problemas económicos con la seguridad de que su moneda será resguardada internacionalmente.

Las notas de los gobiernos de Gran Bretaña, firmadas por Simon y Morgenthau, respectivamente, son idénticas y expresan: "He tenido conocimiento de que el parlamento francés

**DE FRANCIA**

os ha dado las facultades amplias que pedía el gobierno para hacer frente al problema monetario. Me complace sinceramente de que continúe estrecha la colaboración entre nuestros ministros, dentro del pacto tripartito. Deseo expresar a V. E. mi sincero deseo porque Francia venza sus dificultades ocasionales a las cuales está afrontando".

Washington, 2 (A. P.). — El secretario del Tesoro, Mr. Morgenthau, anunció que no obstante la crisis francesa el acuerdo monetario tripartito se mantendrá firmemente en todas sus cláusulas.

En rueda de periodistas, Morgenthau hizo conocer un telegrama que le dirigió el ministro de Hacienda de Francia, en el declara que "esperaba continuar contando con la estrecha cooperación entre los gobiernos de Estados Unidos y Francia para mantener el acuerdo tripartito".

**EN LONDRES.**

Londres, 2 (A. P.). — El ministro del Tesoro, señor Simon, expresó en la Cámara de los Comunes que el había dirigido una nota al ministro de Hacienda de Francia formulando votos porque fuera mantenido el acuerdo tripartito, firmado en septiembre último, y por la pronta solución favorable de las dificultades financieras por las que atraviesa Francia.

**CONTRAERA ENLACE EL CONDE DE COVADONGA**

La Habana, 2 (United Press). — El Conde Covadonga, ex-príncipe de Asturias, anunció que a las 22 del día sábado contraerá enlace con la señorita Martha Rocafort y que la ceremonia nupcial tendrá lugar en casa de don Manuel Zamora, un multimillonario español propietario de un palacete que ocupaba la embajada de España 300 invitados asistirán a la boda, entre otros el presidente Laredo, el coronel Batista y el ministro de Marina José Pedraza, que son testigos por parte de la novia.

La señora Sampedro, por quien al casarse el Conde de Covadonga renunció al derecho al trono de España, obtuvo el divorcio del ex-príncipe, quien fué condenado a pagar la pensión alimenticia de 300 dólares, y en caso de resistirse le serán confiscados sus bienes para garantizar el pago de la pensión.

La señorita Rocafort anunció que después del matrimonio permanecerán los recién casados en Cuba, si bien no desmintió la versión de la posibilidad de que se vayan a vivir a España, en caso que triunfe el general Franco.

**GANO EL DERBY DE KENTUCKY**



War Admiral, el notable hijo de War o'War, que se impuso en la famosa carrera del Derby de Kentucky, clasificándose así como uno de los más notables "race horses" de los Estados Unidos.

ficándose así como uno de los más notables "race horses" de los Estados Unidos.

**ESPLendor IMPERIAL**

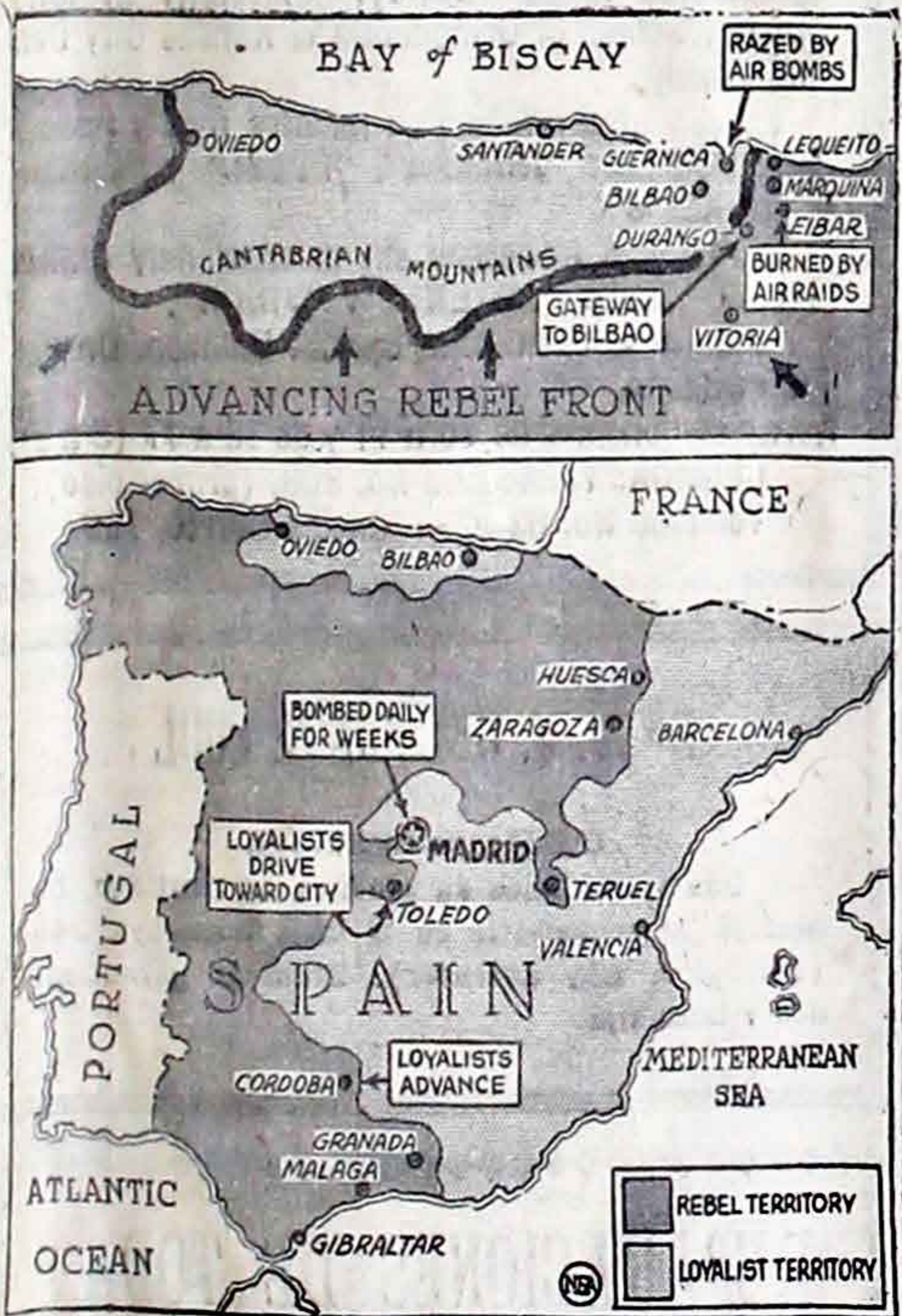


El emperador Hirohito es el hombre que usa uniformes más vistosos. Su túnica queda casi oculta por los bordados de oro y las medallas como puede verse en esta foto tomada durante una revista militar realizada en Tokio.

**PROCLAMA A LOS EDILES ELECTOS EN VENEZUELA**

Caracas, 2 (A. P.). — En la plaza principal de Torres se efectuó la solemne proclamación de los consejeros electos. El domingo último, habiendo concurrido el presidente López Contreras, instado por el pue-

**La lucha en España**



El mapa de abajo muestra exactamente la superficie española ocupada por los rebeldes oscuros, y la del ejército que se apoderó de la capital de Euzkadi. Cerca de Guernica se halla

antes de la captura de Bilbao por parte de los rebeldes, quienes se dirigen victoriosamente sobre Santander, con todo el ejército que se apoderó de la capital de Euzkadi. Cerca de Guernica se halla



# La Exposición Internacional del año 1939 se llevará a cabo en New York

NEW YORK. — Hace algún tiempo que la Convención Internacional de Exposiciones, integrada por 22 naciones, reconoció a la futura Exposición de Nueva York como la única Exposición Internacional para 1939; e, inmediatamente después, Guatemala, Finlandia, la República Dominicana y Rumania anunciaron oficialmente que participarían en dicha Exposición.

A principios de Mayo de este año, el Sr. Grover Whalen, Presidente de la Exposición Internacional de Nueva York visitó París y presentó ante la Convención Internacional de Exposiciones las leyes y reglamentos que gobernarán la futura Exposición; leyes y reglamentos que fueron oficialmente aprobados por la Convención Internacional, que es integrada por las siguientes naciones: Albania, Alemania, Australia, Bélgica, Canadá, Checoslovaquia, Dinamarca, España, Finlandia, Francia, Gran Bretaña, Grecia, Italia, Marruecos, Países Bajos, Polonia, Portugal, Rumania, Rusia, Suecia, Suiza y Túnez.

Inmediatamente después, Gran Bretaña, Francia, Italia y Rusia anunciaron oficialmente que tomarán parte en la Exposición de Nueva York. Italia ha apropiado \$525,000 para dicha participación; y, de acuerdo con la información dada por el Consol General de Inglaterra en Nueva York, Gran Bretaña construirá su propio pabellón para albergar sus exhibiciones. Extra-oficialmente se sabe que otras naciones están haciendo sus planes de participación en la Exposición de 1939, en líneas similares.

Las naciones orientales, también, han demostrado en la futura Exposición Internacional de 1939. El Príncipe Chichibu, hermano menor del Emperador del Japón, en su reciente visita a Nueva York, demostró gran entusiasmo e interés cuando visitó las oficinas de la Exposición Internacional en el Empire Building; y, expresó su opinión de que su Gobierno tomará una parte prominente en

TRES MILLONES CUATROCIENTOS MIL DOLARES APORTARÁN TANTO EL ESTADO COMO LA CIUDAD DE NUEVA YORK PARA LA FUTURA EXPOSICIÓN. HA SIDO INVITADO TODO EL MUNDO PARA QUE VISITE SUS PLAYAS; Y, TODAS LAS NACIONES SERÁN CARINOSAMENTE RECIBIDAS

dicha Exposición. China y las Islas Filipinas están, actualmente, en comunicación con los Directores de la Exposición; y, el Presidente Manuel Quezón, quien actualmente está en Nueva York, confirió con Mr. Grover Whalen sobre los planes de participación de las Islas Filipinas. Hawai proyecta una apropiación de \$300,000 para su participación en la futura Exposición de Nueva York.

Los informes recibidos de las capitales de los países de la América Latina indican que esas grandiosas naciones, en un esfuerzo constructivo de continuar los estrechos lazos de amistad establecidos por el Presidente Roosevelt en su reciente viaje a Sud América, proyectan construir hermosos edificios para albergar sus suntuosas exhibiciones en la Exposición Internacional de Nueva York, en 1939.

Se cree que la participación extranjera en la Exposición In-

ternacional de Nueva York, superará previas participaciones a otras exposiciones. De las 59 naciones formalmente invitadas por el Presidente Roosevelt, 37 han indicado su deseo de participar en la Exposición Internacional de 1939. Representantes de la Exposición de Nueva York enviados a Europa, la América Latina y el Lejano Oriente, han sido cordialmente recibidos por los Gobiernos de los países que han visitado.

Esta Exposición Internacional fue concebida en el principio de que todas las naciones del Mundo, irrespectivamente de su tamaño e importancia, deben tener igual oportunidad para presentar sus artículos, productos o servicios, en un y inteligente esfuerzo para aumentar la prosperidad de su pueblo por medio de un aumento en las relaciones comerciales.

Altos dignatarios de América y del exterior han expresado que, esta reunión mundial

hará mucho más por la paz y la amistad de los pueblos del orbe que todas las conferencias de paz y de desarmamento.

"Es un objeto de inspiración — dijo el Presidente Roosevelt — a los originadores de esta Exposición — para las naciones y las comunidades el tener altos objetivos, el unir sus energías en mutua apreciación, y, unánimemente hacer planes para el futuro".

La aviación tendrá un lugar importante y aumentará el espíritu de internacionalismo de la Exposición de Nueva York; y, para ello, el famoso e internacionalmente conocido aviador Howard Hughes ha sido nombrado consejero aeronáutico de la Exposición. El Sr. Hughes visitará y se comunicará con los ases de la aviación mundial; así como, también, con los manufactureros y creadores e inventores aeronáuticos, aquí y en el exterior, para invitarlos a la Exposición Internacional de 1939.

En el frente doméstico, las actividades de la Exposición Internacional, se puede decir que, han llegado a un máximo de dinamismo. El Edificio Administrativo, la primera estructura mayor de la Exposición, estará terminado para el próximo Otoño. La campaña financiera para la venta de Bonos de la Exposición, por valor de \$27,829,500 está ya cerca de terminar con éxito. El Congreso Federal de los Estados Unidos tiene en estudio un acto de ley para la apropiación de \$3,000,000 de dólares para la participación Federal y para la construcción de un Edificio Internacional que albergará las exhibiciones extranjeras. El Estado de Nueva York y la Ciudad de Nueva York han apropiado las sumas de \$2,200,000

y de \$1,200,000, respectivamente, para su participación en esta futura Exposición Internacional.

Las solicitudes por espacio en la Exposición hechas por individuos particulares y por corporaciones industriales y comerciales, han llegado a tal número que si todas las solicitudes fueran concedidas se tendría que triplicar el área de la Exposición.

La Exposición Internacional de Nueva York, en 1939, será una Exposición Internacional en el verdadero significado de la palabra. Nueva York ha invitado a todo el Mundo a que visite sus playas; y, todas las razas y todas las naciones serán carinosamente recibidas.

## EL VETERANO FUE APRESADO POR LOS AGENTES

En momentos que se daba la fuga, después de haber perpetrado un robo de prendas de vestir en el domicilio del indiano Andrés Mamani, ha sido capturado por los agentes de Policía el malante Aldeón Buitrón, (a) "El Veterano".

El sujeto en cuestión, según las informaciones de la Policía, es un antiguo malante que figura en las listas de los aficionados a la ajeno.

En vista de sus antecedentes peligrosos, Buitrón será pasado al Penitencio mediante orden judicial. EMPRESA LINDO-LUMSDEN

Conquiste su derecho a ser bella usando la **CREMA del HAREM**. Elimina barbas y pecas.



## LO RARO Y LO CURIOSO



EL ORANGUTÁN DUERME EN LAS RAMAS DE LOS ARBOLES SIN CAERSE, PORQUE SUS MANOS SE AGARRAN AUTOMÁTICAMENTE CON ENORME FUERZA

LA OFICINA DE PATENTES DE EE. UU. QUE EN 1836 EMPEZO A NUMERARLAS POR SERIES VAA LLEGAR AL NUMERO DE 2,000,000.

EL CAPITAN ALFRED JOHNSON HIZO EN 1876 UN VIAJE DESDE EE. UU. A LIVERPOOL EN UN BOTE DE 4.50MTS DE LARGO, SOLO.



## DR. JULIUS PROTZEL American Dentist

Diplomado en la universidad de Pennsylvania, (Filadelfia, E.E. U.U.). Reconocida como la mejor del mundo en la ciencia odontológica.

Post Graduate School of Dentistry of Philadelphia y facultad de medicina de la Universidad Mayor de San Marcos de Lima, con título revalidado en Bolivia.

Exoumista de "The Philadelphia (Blockley), Hospital Department of Health & Charities.

Cuenta con una instalación científica para efectuar extracciones difíciles, operando por medio de oxígeno no tóxico (tres veces destilado) sin dolor alguno, sin tener necesidad de recurrir al anti-cuauso y doloroso método de inyecciones; último avance de la ciencia.

Rayos X (instalación completa), Rayos ultravioleta e infrarojos. Radioterapia, Diatermia, Alta Frecuencia, Electrosmosis, etc., etc. Tratamiento eficaz de la piorrea y de toda afección bucal.

ORTODONCIA o sea corrección de anomalías dentarias; conforme a la técnica avanzada de los profesores Angle - Dewey; University of Iowa, Dewey School of Orthodontia & Kansas City Dental College.

Especialidad también en puentes fijos y removibles, sistemas: "JARMAN", "PEESC" y "CARMICHAEL'S".

Dentaduras modernas sin paladar muy confortables, estilos: "LUXENE" y "VIDON".

English Spoken. Man Spricht Deutsch. On Parle Français.

Horas de consulta de 10 a 11 y de 15 a 17 (3 a 5). CLINICA: Yanacocha No. 368, (primer piso). Teléfono No. 83 a. — Casilla Correo, 759.

## AVISOS CLASIFICADOS

TODA VEZ QUE DESEE **COMPRAR VENDER, OFRECER O SOLICITAR SERVICIOS**

Dirijase a esta sección y por una módica suma tendrá un aviso que llenará sus necesidades y deseos **SECCION "AVISOS CLASIFICADOS DE LA RAZON"**

**VENTA Casas y Terrenos**

EN VENTA: CASAS Y LOTES Sopocachi, Avenida Arce y Miraflores. — Fincas puna y valle. Casa moderna, centrada, en Santa Cruz, apropiada para hotel. "Estudio Jurídico-Comercial". — Yanacocha 425.

VENDO: — BONITO LOTE DE 387 metros cuadrados en Obrajillo esquina sobre Avenida Zañabazo. Material de construcción. Precio de regalo. — Yanacocha 360 Of. 3. —

Comisionistas

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES, Valores, Muebles y Vehículos, Comisiones, Comisiones y Representaciones en general. Prestamos hipotecarios y Créditos de mercadería a plazo. Referencias: Oficina Mercantil Loyza No. 225 altos.

**ALQUILER Casas y Terrenos**

OFREZCO 10 A 20,000.00 BOLIVIANOS sobre una casa que se

na confort moderno. Referencias A. L. Casilla No. 513.

EN OBRAJES, SE ALQUILA Casa amoblada, toda comodidad. Referencias: Obrajillo, Av. Zañabazo, 14 o teléfono 906, todos los días de 10 a 12.

ALQUILO DEPOSITO CALLE Vicente Guzmán 897, frente Ferrocarril Peruviano

SE ARRIENDA CHALET RECIENTE terminado, con cocina eléctrica y calentador de baño. Se transfiere contrato pagando siete meses de alquiler adelantado. Se vende un lindo juego de living importado, un juego dormitorio casi nuevo. Puede verse de 11 a. m. a 1 p. m. Primer cruce de Miraflores, frente al Convencito. Gran oportunidad.

DEPARTAMENTO CONFORTABLE en anticrisis. Tratar Avenida Saavedra 66.

Piezas Amobladas

SE ALQUILA A CABALLERO LA tranjero salita y dormitorio amoblados en Sopocachi, Rosendo Gutierrez 360.

OFREZCO UNA PIEZA CONFORTABLE con balcón a la calle, para dos caballeros, se prefiere extranjeros, en la calle Ballivian No. 50 2o. piso.

HABITACION AMOBLADA. — Se alquila para dos caballeros extranjeros. — Confortable. — y bien amoblada, Calle Ballivian, No. 50, segundo piso.

**Automoviles y Camiones Compra y venta**

SE VENDE EL AUTOMOVIL DEL Secretario de la Legación de México. — Verlo en la Legación de México o en Pasaje Villallegas No. 1164

SE VENDE UN AUTOMOVIL "Dodge" de 5 años en buen estado. Dirijase Av. Ecuador No. 555.

Carpinteros

CARPINTEROS. — SE NECESITA

ta dos carpinteros para obra fina. — Dirijirse a la fabrica de rideos. Amazonas No. 131.

Para Profesionales

EN VENTA INSTRUMENTAL y materiales dentales. — Consultorio — Ingavi 698.

VARIOS

CASA KOMORI. — AVISAMOS A quienes corresponde, que hemos tomado ya las señorías que necesitábamos

AL JOVEN V. M. SE LE NECESITA en "La Velocidad"

MULAS Y CABALLOS. — LLEGARON de Curibaya (Perú). Se venden en el Tambo de San José

LIJA PARA MADERA. — SE VENDE por mayor y menor en la calle Ingavi 479

MALLARA USTED DE OCASION libros, discos y toda clase artículos en Plaza San Francisco 407

SEÑORA, SEÑORITA, CABALLERO. — Quiere usted conocer su porvenir? ¡Su futuro, su pasado, su presente! — QUIROMANCIA. — Grafología. — Horoscopo. — Convencional, según consulta. — Sesión espiritica (videncia en el espejo). — Profesor ROMAN SOLOMKA. — Enseña inglés. — Gran Hotel Savoy. — Pieza 100. —

SE CEPILLAN Y ENGERAN Pisos de madera, con maquinaria eléctrica. Encerados en colores rojos, negros, naturales, etc. — Yanacocha No. 761.

Plaza Pérez Velasco. — Consultas a domicilio y por correo. — La Paz — Bolivia. — Mañana 10. —

PROFESIONALES medicos

DOCTOR FLORENTINO MEDA

G. — Médico Cirujano. — Profesor de la Facultad de Medicina. — Medicina Interna. Especialmente enfermedades broncopulmonares y Tuberculosis. — Horas de consulta 2 a 6 p. m. Consultorio y domicilio: — Ballivian 91. 28

DR. E. ALEXANDROWIC. — Médico Cirujano. — Atiende enfermos de la piel y venereas. — Calle Potosí 141. — Horas de consulta de 3.30 a 4.30 p. m.

DR. E. LARA QUIROZ. — Médico Cirujano. — Estudios en el extranjero. Enfermedades internas. Senoras, Niños, Venereas, Rayos X, Ustermia. — De vuelta de su viaje al exterior ha reabierto su consultorio. Avenida 20 de Octubre 176. — Teléfono 762. — Consultas de 2.30 a 5 p. m.

Abogados

MANUEL E. DEL VILLAR. — Abogado. — Bufete: Colón 132.

JUAN FELIPE ROCA. — ABOGADO. — Civiles, militares y administrativos. — Quiróscos. — Transacciones. — "Estudio Jurídico-Comercial". Yanacocha No. 425. — Teléfono 885.

CARLOS GONZALO DE SAAVEDRA. — Abogado. — Asuntos mineros exclusivamente. Consultas de 14 a 17. — Suabaya 240. Primer piso. Teléfono 117. Casilla 312.

LIONEL MOLINA CAMERO. — Abogado. — Atiende asuntos civiles, mineros y administrativos. Bufete: Gardenas No. 72

Dentistas

DOCTOR SAMUEL DE LA BARRA, S. G. — Cirujano-Dentista. — Consultorio provisional, calle Potosí No. 451

DOCTOR JUAN VALVERDE S. CIRUJANO DENTISTA. — ESTUDIOS EN EL EXTERIOR. — INGAVI 698.

DR. R. STANLEY. — Cirujano dental. — Estudios en el extranjero. — Consultorio provisional, calle Potosí No. 451.

LUIS NOVILO ERGUETA

CORREDOR DE COMERCIO Cambio de moneda. Compra-venta de papeles valorados, giro, moneda extranjera.

Procedidos inmuebles, comisiones y representaciones. Esquemas Comerciales Comercio 371 (altos). Teléfono No. 258. — Casilla No. 132 — La Paz — Bolivia.

**SALOMUN BALDOMAR BALCAZAR ABOGADO**

Ex-Auditor General de Guerra en Chapabá. Atiende asuntos militares, mineros, y administrativos en general.

Trasladó su bufete a la calle Potosí 463, altos.

Procurador: Casimiro Peñaloza.



**KOLA KASTIER GRANULADA**

En la práctica de los Deportes duplica la energía muscular. Asegura el máximo rendimiento con el mínimo esfuerzo

DR. R. STANLEY. — Cirujano dental. — Estudios en el extranjero. — Consultorio provisional, calle Potosí No. 451.

**DR. J. E. BELMONTE POOL**

CIRUJANO-DENTISTA

Con varios años de practica en Santiago, ha abierto su consultorio en la calle Socabaya 240 (1er. piso. Hay ascensor). Trabajos garantizados y hora fija.

## REPARACIONES DE TODA CLASE DE RADIOS

LE GARANTIZA "ELECTROTECNICA"

SARDON & STEEL. M E R D O 337.



# Se establecerá una nueva planta eléctrica para el servicio de luz en Cochabamba

## CON LA SUMA DE VEINTE MIL BOLIVIANOS SE CONSTRUIRA UN EDIFICIO ESCOLAR EN EUCALIPTOS

ORURO, 1o. — (D.N.D.P.) — El Inspector de Instrucción Departamental que visitó a Eucaliptos ha organizado en dicha localidad la Junta de Auxilio Escolar, habiendo colaborado eficazmente los vecinos de esa jurisdicción para el normal desenvolvimiento de la instrucción primaria. Con este motivo se ha llamado a propuestas para la construcción de un local escolar propio contando con la suma de bolivianos 20,000 para dicha obra.

## CONCENTRACION ESCOLAR

ORURO, 1o. — (D.N.D.P.) — El día de mañana se llevará a cabo una concentración escolar en el Stadium, con objeto de llevar a cabo diversas demostraciones deportivas.

## LA LABOR DE LA JUNTA MILITAR DE GOBIERNO

ORURO, 1o. — (D.N.D.P.) — El diario "La Patria" en su editorial de hoy se refiere a la labor del Gobierno en los siguientes términos: "Constantes declaraciones de la Junta Militar nos permiten afirmar que nos encontramos viviendo dentro de una política democrática. La organización del Partido Socialista de Estado ofrece a la colectividad nuevos ideales para el progreso dentro de los diversos órdenes de actividad, constituyendo ello un antecedente que es necesario recordar y remarcar".

## CEDEO LA RADIO TUNARI A LA MUNICIPALIDAD

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — Ha merecido justo aplauso la actitud del señor José Prudencio Bustillos al haber cedido en favor de la Alcaldía Municipal la radiodifusora Tunari, con tres planos y demás útiles, para que sirva de base para la organización del Conservatorio de Música.

## EL PROBLEMA DE REGADIO

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — Los diarios locales destacan la significación que entraña el problema de regadío de extensas zonas para el cultivo de trigo habiendo demostrado sobre el particular verdadero interés el actual Gobierno.

## REPORTAJE AL OFICIAL MAYOR DE AGRICULTURA

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — Un diario local publica un reportaje hecho al Oficial Mayor del Ministerio de Agricultura acerca de sus impresiones sobre el funcionamiento del sindicato agrario en Cliza, impresiones que son realmente satisfactorias ya que con el sistema implantado en dicha propiedad rústica se ha volado la práctica del pagueaje.

FUE PROPUESTA POR LA COMPANIA LILLOISE METEORS A LA ALCALDIA MUNICIPAL DE AQUELLA CIUDAD, ENCONTRANDOSE A LA FECHA EN ESTUDIO

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — Se tiene conocimiento que la Compañía Lilloise Meteors se interesa por suscribir un contrato con la Alcaldía Municipal con objeto de establecer una nueva planta eléctrica para el servicio de alumbrado público.

## LA EXPOSICION AGROPECUARIA DE SANTA CRUZ SE REALIZARA EN EL CURSO DEL MES DE SEPTIEMBRE

SANTA CRUZ, 30 (DNDP). — Los diarios de esta capital se refieren en sus comentarios a la gran exposición agropecuaria que se llevará a efecto en el mes de septiembre próximo auspiciada por los Amigos de la Ciudad, debiendo con tal motivo conferirse premios a los participantes, destinándose la suma de bolivianos 7,000 para sufragar los gastos que demanden los objetos destinados al indicado fin.

## RUMBOS ES UN NUEVO ORGANO DE PRENSA

TARIJA, 1o. (DNDP). — Se ha puesto a la circulación el primer número del periódico "Rumbos" dirigido por un núcleo de jóvenes estudiantes quienes se proponen desplegar una amplia labor cultural.

## EL SINDICATO AGRICOLA Y GADADERO DE TARIJA PLANEO UNA REGLAMENTACION A LA PREFECTURA

TARIJA, 1o. (DNDP). — La Directiva del Sindicato Agrícola y Ganadero se entrevistó con el señor Prefecto con objeto de formular una declaración en favor de los colonos que se encuentran detenidos en el cantón de Isacachi por necesitar brazos para los trabajos de vitalidad. La primera autoridad departamental, oteatis las causas aducidas por los peticioneros del índice

do sindicato, resolvió ordenar que los colonos de referencia sean puestos en libertad.

## MULTADOS EN LA OFICINA DE TRAFICO

Han sido multados por el Comisario de turno en la Oficina de Tráfico los siguientes, por infracción de las disposiciones del reglamento de tráfico.

Humberto R. Miranda con Bs. 10; Simón Díaz con Bs. 10; T. H. Burns con Bs. 10; Sáenz y Rudiz con Bs. 20; y Manuel Ticona con Bs. 20, recordándose en total la suma de Bs. 70.

Sobre los dos últimos en vista de infracciones reincidentes el Comisario que sancionó a los choferes, notificó a éstos que en una nueva comprobación de infracción se les sancionará con la suspensión del ejercicio de su profesión.

## MANTENEDOR DE LOS JUEGOS FLORALES

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — En los círculos de escritores y artistas se comenta en forma elogiosa la designación de mantenedor de los juegos florales que ha recaído en favor del Excmo. Ministro del Ecuador en Bolivia señor Dr. Víctor Hugo Escala.

## LA BRIGADA ASPIAZU EN LA CIUDAD DE TARIJA

TARIJA, 1o. (DNDP). — La Brigada Zilvestri ofreció una demostración de simpatía a la Delegación de la Brigada Agustín Aspiázu, que se encuentra en esta ciudad desde varios días. Dicha fiesta se realizó en el lugar denominado la Victoria.

## CONSULTORIO MEDICO-QUIRURGICO

Dr. J. Antezana Estrada DE LA UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES  
Cirugía, Bronco Pulmonares, Urologías.  
Consultas: De 16.30 a 18.30. — Ballvian 9. — Telefono 1061.

## PENSION RESIDENCIAL

En Soporachi, todo confort y elegancia. Atención esmerada. Matrimonios solos, extranjeros. Se acepta pasajeros.  
Fernando Guachalla 176. Telefono 80.

## SE COMENTA FAVORAMENTE LA INICIATIVA DE PROPICIAR UN RAID DE MOTOCICLETAS DE LA PAZ A ORURO

## REAJUSTE DE HABERES A LOS JUBILADOS

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — La Asociación de Jubilados del ramo de instrucción ha presentado una solicitud a conocimiento de la Prefectura para que sea elevada ante el Supremo Gobierno, sugiriendo la conveniencia de que se proceda al reajuste de haberes de los miembros de dicha asociación, en vista de la situación económica difícil por que atraviesan.

## REGLAMENTACION A QUE DEBEN SER SOMETIDOS LOS PROPIETARIOS

ORURO, 1o. — (DNDP). — Es muy aplaudida la medida del Ministerio de Gobierno relativa a la reglamentación a la que deben ser sometidos los propietarios de fundos rústicos y empresas industriales, a fin de que den cumplimiento al Decreto Supremo de 19 de agosto de 1936, decreto que se refiere a la creación de escuelas particulares destinadas a los hijos de los trabajadores, debiendo sancionarse severamente a quienes no hubiesen mostrado a tiempo a cumplir tal disposición.

## FALLECIO UN EMPLEADO DEL B. CENTRAL

COCHABAMBA, 1o. (DNDP). — Ha dejado de existir en esta ciudad el señor Carlos Davis, antiguo funcionario del Banco Central y fundador del Club Social.

## LOS MAESTROS Y SU ACTUACION EN LA CAMPAÑA

ORURO, 1o. — (D.N.D.P.) — Se comenta de modo favorable la resolución dictada por el Ministerio de Educación, según la cual se dispone que los maestros, para continuar en sus cargos, deben acreditar su pertenencia a la campaña del Chaco o al menos que justifiquen su actuación durante el período de guerra; no pudiendo figurar en el padrón del magisterio quienes redujeran sus servicios cuando la patria se encontraba en peligro.

## CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

### CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas en pliego cerrado para la instalación de telefonos automaticos destinados a diversas reparticiones publicas.  
Las propuestas se presentaran en el papel sellado correspondiente hasta el día 7 del próximo mes de julio, a horas once a la Secretaria de la Contraloria, donde se proporcionaran los datos e informes necesarios.

La Paz, 29 de junio de 1937.  
EL SECRETARIO GENERAL

## JUNTA DE OBRAS PUEBLICAS DE LA PAZ

Ha sido prorrogado hasta el 31 de julio de 1937 a horas 16, el plazo para la presentación de propuestas para la provision de cañerías y aparatos para la planta de filtros, conforme al llamamiento hecho en fecha 29 de abril último.

La Paz, 26 de junio de 1937. — El Administrador General de Obras Publicas de La Paz.

29

## UN REGALO DE INVIERNO

Seleccionados e idóneos constituyen los siguientes libros:

FEDOR DOSTOEVSKI.— Crimen y Castigo	Bs. 5,00
J. A. ENCINAS.— Higiene Mental	" 18,00
J. F. HODGKIN.— Atlas de Política Mundial	" 12,00
MAX BEER.— Historia del Soc. y de las luchas Sociales	" 12,00
S. FREUD.— Psicología de la Vida Cotidiana	" 3,00
N. BERDAJEFF.— La Religión y el Marxismo	" 3,00
O. WILDE.— La Tragedia de la Vida	" 3,00
S. ZWEIG.— Etrismo	" 4,00
W. SOMBART.— El Socialismo y el Movimiento Social	" 10,00
H. BARBUSSE.— El Fuego	" 6,00
H. BARBUSSE.— Stalin	" 8,00
PIERRE LYAUTEY.— La Revolución Americana	" 5,00
DR. ADR. VANDER.— La Cocina Vegetariana Racional	" 4,00
DESIRE ROUSTAN.— Los Problemas de la Cultura	" 12,00
PAUL DE FRUIE.— Los cazadores de microbios	" 10,00
L. A. SANCHEZ.— La Literatura Peruana	" 15,00
G. FERREDO.— El Genio Latino y el Mundo Moderno	" 6,00
G. FERREDO.— Grandeza y decadencia de Roma (2 tomos)	" 24,00
A. RIU.— Manual del Radio Experimentador	" 20,00
A. RIU.— Guia Practica de Radio	" 7,00
FRANZ BLAU.— Tallyrand	" 10,00
FRANZ WERFEL.— Los Cuarenta Dias del Mundo	" 10,00
ANATOLE FRANCE.— Infancia	" 2,00
CHARLES LUDIN.— Economía Dirigida-Economía Científica	" 4,00
JOSE INGENIEROS.— Las Fuerzas Morales	" 2,00
BALDINO FEDDERNOLI.— Amores y Orgías de los Papas	" 3,50
ANT. BAEZA.— La vida, el vino y los vinagres	" 2,60
XX.— Manual de Fotografía	" 2,60
XX.— Catequismo	" 2,60
JUAN B. ALBERDI.— El Crimen de la Guerra	" 4,00
E. EREMBURG.— Cirotes	" 4,00
ROUSSEAU.— El Contrato Social	" 6,00
M. CANE.— Juvenilia	" 4,00
D. F. SARMIENTO.— Recuento	" 4,00
G. FLAUBERT.— Tres CuENTOS	" 3,00
M. GOREL.— El Crimen de los Artamonof	" 6,00
DR. H. W. O. GORMAN.— El médico en casa	" 6,00
F. AMIEL.— Diario Intimo	" 8,00
E. BROCKWAY.— El Trafico angricento	" 8,00

Librería Atlántida, Rocío 15 y Librería Mundial, Plaza del Pérez Velasco 125. Remita giro a casilla 773.

Además solicite precios al por mayor de la gran TINTA TUCAN que actualmente distribuyen las librerías RENACIMIENTO, LA ESCOLAR, LIBRERIA ATENEA, PAPELERIA BOLIVIANA, LIBRERIA LA PAZ y LIBRERIA ATLANTIDA.



Combinações de ponto, para señoras en forma de corazón o enagua, artículo suizo, muy bueno

A BS 30



Corbatas de seda recién recibidas de novedad

A BS. 10



casimir para 10 años Pantalones de BS. 20

A BS. 40

ALMACENES "LA ESPERANZA"

MERCADO ESQUINA COLON TELEFONO 570. — CASILLA 332

MANUEL BUENO

## "LA UNIVERSITARIA" LIBRERIA, PAPELERIA E IMPRENTA ARNO HNOS.

ACABA DE RECIBIRSE UN GRAN SURTIDO DE EMPAPELADOS EN TONOS QUE HAN DE SATISFACER LOS GUSTOS MAS EXIGENTES

NECESITAMOS UN EJEMPLAR COMPLETO COLECCION DE OBRAS FAMOSAS 24 TOMOS.

### OBRAS NACIONALES

PRECISAMOS, AGORA, LA ZONA DE ARBITRAJE Y OTRAS OBRAS DE INTERES.

COMERCIO, 129-133. — TELEFONO 111

CASILLA CORREO 105.

La Paz, 9 de junio de 1937.

10

## DR GERARDO GONZALEZ R.

Medicina interna. — Especialidad atención de partos y enfermedades de señoras.  
Consultorio: Potosí No 463 (altura Jeñaro Sanjines). — Domicilio: Av. Arce (Pasaje del Aviador). — Telefono No. 782 — Casilla de Correo No. 253.  
Consultas: De horas 14 a 19 (2 a 7 p.m.) todos los días menos los domingos.

La máquina **Gillette** es indispensable para una afeitada perfecta



Unicamente la máquina Gillette, científicamente fabricada, podrá darle una afeitada perfecta.



Se llama a propuestas, en pliego cerrado, para la construcción del Estadio de Oruro, en el terreno existente al lado del Norte del Cuartel Modelo y conforme a los planos aprobados.

Las propuestas se presentarán a la Secretaría del Comité Pro Estadio, situado en la calle Bolívar número 841 hasta horas 18 del día 15 de julio del presente año.

Los interesados pueden solicitar informes sobre los planos, detalles, pliego de especificaciones, etc., en Oruro y en la oficina de la Inspección de Obras Públicas, calle Bolívar número 641 o en La Paz, en la sección de Arquitectura de la Dirección General de Obras Públicas.

**COMITE PRO ESTADIO DE URUO.**





# El éxito de una película reside en la filmación de las escenas íntimas

Y SON LAS CARACTERÍSTICAS DE UNA ASPIRACION BUEN DIRECTOR

Por EUGENIO DE ZARRAGA

La piedra de toque de un buen director no es, como creen muchos, la película de gran espectáculo. Eso, dados los medios con que en la actualidad se cuenta, entre los que no hay que olvidar los "expertos" de todas clases que siempre forman parte del personal técnico, es relativamente fácil. Lo más difícil de tomar es las escenas íntimas, las en que toman parte sólo dos o tres personas y que, con raras excepciones, son las que deciden el triunfo o el fracaso de una película.

El público, en general, da demasiada importancia a las escenas llamadas de espectáculo; pero los que conocen las interioridades de la producción difieren en absoluto en el modo de pensar.

Consideremos, por ejemplo, "San Francisco", una de las mejores películas que el año pasado salieron del estudio de la Metro-Goldwyn-Mayer.

"San Francisco" fue dirigida por W. S. Van Dyke, uno de los mejores directores de Hollywood. Y, ¿qué fue lo que más llamó la atención de la mayoría? Sin duda esa escena fué admirablemente pensada y tomada, pero en ella la parte más importante no fué obra de Van Dyke sino de los varios departamentos de sonido y efectos: si ellos no hubiesen contado con personal de primera clase, todo el esfuerzo y toda la voluntad de Van Dyke se hubiesen estrellado contra lo imposible. Desde el punto de vista de la dirección la escena en que Clark Gable pega a su mejor amigo, el sacerdote, representado por Spencer Tracy, vale más que el espectáculo imponente del terremoto. Claro que este no quiere decir que el director que sea capaz de tomar a la perfección escenas íntimas no pueda dirigir las espectaculares.

res, porque sin la dirección maestra de Van Dyke la tragedia soberbia de la destrucción de San Francisco no habría tenido ni la mitad del efecto que consiguió.

Pero es que hay casos en que el director de escenas íntimas lo es también de espectáculos, como sucede con el mismo Van Dyke; hay otros que tienen la rara habilidad de dominar los dos aspectos, como Stenberg, Cecil B. De Mille y Henry Hathaway. Joseph von Sternberg, no muchos.

Hay directores que deben su popularidad, muy merecida, precisamente a lo que al principio estableció a las escenas íntimas.

Uno de los mejores es Frank Capra... ¿Recordale "It Happened One Night" y "Mr. Deeds Goes to Town"?

Ernest Lubitsch, el mejor director que el cine ha tenido desde su fundación, se excede a sí mismo cuando hace escenas en las que toman parte muy pocas actrices. Una escena con una mujer y dos hombres, o con dos mujeres y un hombre... En ella puede el gran director poner de manifiesto su genio incomparable... Recordense escenas de "Designing for Living" y "Desire". En ellas hay una sutileza, una ironía sentimental que nadie ha podido igualar aunque muchos lo han intentado... En escenas de multitudes ese "toque de psicología" tan de Lubitsch, se habría perdido.

E. A. Dupont, director de "Variety"; William Wyler, director de "Dersworth" y "Come and Get It"; y Alexander Hall, director de "The Torch Singer", son ejemplos de la supremacía, supremacía aún sobre sí mismo, cuando tiene que dirigir, y sabe hacerlo, escenas de intimidad.

UNA ASPIRACION SATISFECHA

La suprema aspiración de Smiley Burnette, el chistosísimo actor de la Republic Pictures, ha sido siempre la de llegar a dirigir una orquesta. Y, nada más justo: Burnette toca la trótera de 23 instrumentos distintos, todos con extraordinaria maestría.

De modo que, cuando al aire a filmar "Te presento a mi novio" — película que la Republic Pictures nos dará a conocer durante la próxima temporada — el coordinador de la producción le anunció que haría de maestro director y conductor de la cinta en cuestión, el "hombre-orquesta" se puso que no cabía de gozo.

Pero, resulta que en el reparto de la obra figura un personaje que es de profesión director de orquesta, sin que por eso le toque actuar de tal; de modo que en todo Hollywood todavía se ríen de la broma, tanto más que el buen Smiley se había vanagloriado ante sus amigos de que por fin iba a estar a cargo de la dirección musical de la película a la que hemos aludido.

Ramón Novarro, con la Republic

Las últimas noticias de Hollywood consignan el hecho de que Ramón Novarro, una de las figuras más brillantes de la pantalla, acaba de ser contratado por la Republic Pictures para hacer de protagonista de "Corazones virgenes", producción especial que conoceremos en el transcurso de la próxima temporada.

El celebrado actor mejicano, cuya actuación "Ben Hur" y otras grandes películas le conquisara universal renombre, vuelve a la pantalla después de varios años de ausencia, durante los cuales ha aparecido en persona en los principales teatros de los Estados Unidos y Europa.

El rodaje de "Corazones virgenes" comenzará en los primeros días de junio, y según tenemos entendido el reparto la obra contiene figuras de verdadera mérito en Hollywood.

MORRIS GOODMAN EN LONDRES

De regreso de su gira por los Países Bajos, donde organizó la distribución de las producciones de la Republic Pictures, se encuentra de regreso en Londres el vicepresidente y jefe de ventas en el exterior de esa importante empresa cinematográfica americana, D. Morris Goodman.

Una vez ventilados sus asuntos en la Capital británica, el Sr. Goodman se propone seguir viaje a Francia, Suiza e Italia, de donde regresará a Nueva York a mediados de junio próximo.

Dicho sea de paso, conviene recordar que no obstante su alto cargo de vida, la Republic cuenta ya con agencias y sucursales en las principales capitales de todo el mundo, distribuyendo sus producciones en todos los idiomas comerciales modernos, lo que prueba, si gran grado de adelanto al que ha llegado ya la película de Morris Goodman, a quien se le debe el desarrollo internacional de la filmadora a la que nos referimos.

LA IMPORTANCIA Y LA MISION DE LA "CIUDAD CINEMATOGRAFICA" ES PRECISO ADQUIRIR LA FLUIREZ DE RELATO DE CINEMATOGRAFO AMERICANO

Roma, Julio (R.P.) por avión. — Tienen razón aquellos que afirman que existe una enfermedad del cine, como de que hay un sarampión del deporte. Es muy cierto y probado. Un espectador que no se considere supremo crítico y hábil entendido de cada nuevo metro de película que aparece, es hoy en día una rareza, un tipo fuera de moda. Sin embargo, el éxito de esta manía es el síntoma exacto de la necesidad que se experimenta en Italia de una producción nacional que esté a la altura de los tiempos actuales.

El mismo día de la inauguración de la "Ciudad Cinematográfica" alguien dijo que de esos enormes edificios solamente saldrían obras despreciables. Me parece que no hay necesidad de ser tan catastrofista.

Todos me han dicho, empezando por los directores y productores y concluyendo por los actores y compañías, de que Quadraro significa respirar el aire vivificador, que es como salir de una cueva e irse a aspirar el perfume de los pinos de Castel Fusano. Admito de que todo esto es una frase poética, pero significa mucho poder filmar entre el orden y la limpieza.

Con la Ciudad Cinematográfica, muchos problemas han sido resueltos en una manera verdaderamente elegante. Crea que el productor y artista extranjeros deben venir a trabajar aquí, ningún medio más apropiado que esta elegancia para que propalen en sus respectivos países una profunda es la labor del Regio Fascista en esta importante rama de la actividad nacional.

Nuestra producción tendrá indudablemente sus ventajas en este ambiente apropiado, aun a pesar de ese lugar común que dice que el arte nace en la bohardilla.

Y así, una vez que terminemos los secretos de la técnica americana, podremos luchar eficazmente contra el imperialismo para reconquistar esa famosa supremacía de la que nosotros los jóvenes hemos oído hablar tanto.

Por eso es necesario trabajar, acostumbrarse, producir y también criticar, cuando sea crítica, "atentos de siempre" hacia un espíritu nuevo, hacia la manera de mejorar, no de imitar.

las palabras sino también con los hechos, a fin de que todos dejen de ser perros y gatos transformándose en fuerzas activas que trabajan de acuerdo.

Claro que es difícil obtener un acuerdo cuando cada uno quiere decir su opinión. Me molesta cuando oigo decir "Esta mal hecho" en lugar de "No me ha gustado". Es casi la misma cosa en realidad, pero es así que se justifican tanto éxitos y fracasos de películas que debieron tener un fin distinto.

Si alguna polémica inflama las páginas de un diario o una revista dedicada al cine, no es un mal siempre no se recurra a los lugares comunes, se creen enemistades o cosas peores. Es un signo de la vitalidad del cinematógrafo.

Sobre un terreno tan fértil debería ser fácil sembrar y cosechar los sabrosos frutos, pero el público y la crítica italiana son verdaderamente desconcertantes.

La multitud sigue casi siempre a su instinto y no presta atención a la crítica, con la cual nunca quiere estar de acuerdo. La crítica le busca los cinco pies al gato y lógicamente no quiere inclinarse ante el público. Esta diversidad de criterios produce como resultado que el productor italiano no sabe, en la mayoría de los casos que partido tomar.

Volviendo a la Ciudad Cinematográfica, esta no será un conjunto limpio y regular de construcciones, sino un verdadero yunque de Vulcano, un impulso para crear algo bello y digno, más moderno y menos rutinario.

Y cada vez estoy más convencido de que para obtener el éxito hay que aprender de los americanos, adquiriéndose esa fluidez de relato cinematográfico "Made in U.S.A." que no quiere entrar en las pesadas cabezas de los directores europeos. Solo entonces se podrá comenzar a hablar de un arte cinematográfico italiano.

## TERRENOS EN VENTA

La Sociedad Constructora Nacional ofrece en venta lotes de terreno situados en las Avenidas Arce, 6 de Agosto y calles adyacentes. Referencias en sus oficinas: Avenida Villazon 451, segundo piso. Teléfono 1193. — Casita 229.

## FERROCARRIL DE ARICA A LA PAZ SECCION BOLIVIANA

De acuerdo con la resolución de la Junta de Almonedas del Ministerio de Fomento se ha ampliado el plazo de la presentación de propuestas para la construcción de una línea férrea que conecte a la ciudad de La Paz con la ciudad de Arica, pasando por la ciudad de Puno.

Las propuestas deberán ser presentadas en pliego cerrado en papel sellado y con timbre de ley al Ministerio de Fomento hasta el 12 de julio próximo, de acuerdo con las especificaciones del ferrocarril y la ley de pliegos, para el entrega, evaluación de pliegos y otros detalles.

También deberán acompañar las propuestas, las cotizaciones para un lote de repuestos, según lista que les proporcionará la Administración del Ferrocarril, sin que estas cotizaciones sean exigidas en el término pedida sino hasta el 30 de julio.

EL OFICIAL MAYOR DE FOMENTO. La Paz, 20 de mayo de 1937.

## DR NESTOR ORIHUELA

MEDICO CIRUJANO. Atiende especialmente ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS y Medicina interna. — Bolivian 81, de 2 a 6 p.m.

## ESTAMPILLAS DE COBRE

Remítame 1000 estampillas de correo de BOLIVIA, usadas, y le enviaré una pluma de Fucito muy fina y garantizada. Un Lapicero Auto mático y una Navaja de bolsillo. Estos tres artículos por un estancamiento de correo. Envíame gratis el catálogo completo a quienes escriban inmediatamente conduciendo a: FRANCISCO J. ROSE, — 111 North Durin Avenue, — Maywood, Illinois, U. S. A.

## TRABAJADORES NEROS

Necesito urgentemente: bañadores, chasquis, alpis, etc. Se dan adelantos, ofrecen do buenos jornales. Dirigirse a Isaac Mariño — Calle Almirante Grau No. 394 (Antes Mamoré).

## DR PINELO

Medicina interna. — Niños. — Consultorio Chaparé 149. — Teléfono 741.

## MINISTERIO DEL TRABAJO Y PREVISION SOCIAL CONVOCATORIA AL COMITE DE CONTROL

Se convoca a los componentes del comité de control de Beneficencias y otros decretos de protección social, a la reunión que se celebrará el día viernes 2 del mes en curso, a las 17, y en el local del Ministerio del Trabajo, con objeto de considerar el reglamento interno y acordar el plan de acción al que se sujetará en sus labores.

Damaso Eduardo Delgado, Oficial Mayor del Trabajo y Presidente del Comité de Control.

## GRAN CIRCO ALEMAN DE FIERAS

EMPRESA JOSE PROJENCIO BUSTILLO

HOY DEBUT, — LOCAL: AVENIDA ARCE

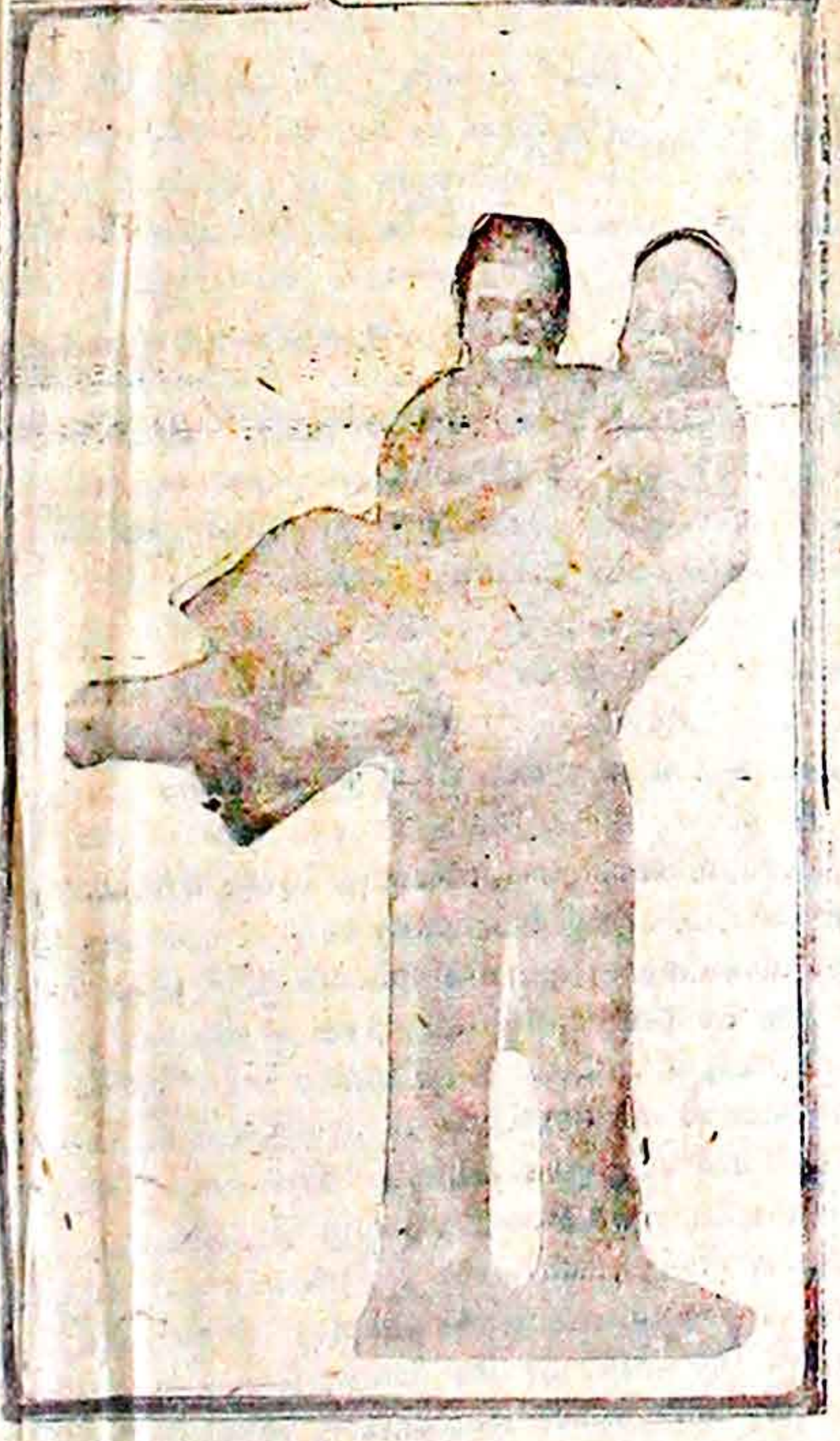
10 leones africanos, jaguares y leopardos. — 30 artistas de ambos sexos

EL MEJOR CONJUNTO ARTISTICO EN GIRA POR AMERICA

ESTE FAMOSO CIRCO SERA LA ALEGRIA DE LOS NIÑOS Y LA AGRADABLE DISTRACCION DE LOS GRANDES

Localidades en venta en el Hotel París DE 2 A 6 DE LA TARDE

FALCOS CON 4 ENTRADA, BS. 30 — PREFERENCIA BS. 7. — LUNETAS, BS. 6. — GALERIA, BS. 3. —



¡NO DESCUIDE un Catarro!

UN catarro nunca debe descuidarse o tratarse a medias, pues frecuentemente es el primer síntoma de más serios males. Aplíquese MENTHOLATUM abundantemente en el pecho, garganta y fosas nasales para cortar el catarro antes de que éste degenera en una enfermedad grave. Millones de niños, tubos y faros de MENTHOLATUM se venden al año porque el público sabe por experiencia la eficacia del MENTHOLATUM para el pronto alivio del catarro. MENTHOLATUM es igualmente eficaz para cortadas, quemaduras, golpes, dolores de cabeza y neuralgia.

Insista en el genuino. Rechaza substitutos. MENTHOLATUM



# El gobierno no prohíja ni sostiene a partido político alguno del país

## LA RAZON

DIARIO INDEPENDIENTE  
Director: Favián Vaca Chávez.  
Gerente: J. L. Gutiérrez Granier.

### VIALIDAD, SANIDAD Y COLONIZACION

En nuestra edición de ayer reproducimos las declaraciones del prefecto de Cochabamba a su regreso de una inspección realizada a la zona que atraviesa el camino carretero que se construye al río Chimore, cuya trascendencia económica hemos señalado en más de una oportunidad.

A estar a esas declaraciones, que exteriorizan el estado de los trabajos y la necesidad de incrementarlos, a fin de proseguir la penetración hasta el punto de remate de la carretera, se hace indispensable que el gobierno encare de inmediato este problema que se relaciona no solamente con la obra, vial más importante de los últimos tiempos, sino también con los proyectos de colonización de que se ha ocupado la prensa y a los cuales se ha referido el ministro del ramo en una entrevista acordada, a su llegada a Berlín, a uno de los corresponsales de la Unidad Press.

Como lo manifiesta el prefecto de Cochabamba, el camino al Chimore tiene como finalidad establecer la comunicación entre el centro de la república y las regiones agrícolas y ganaderas del Oriente y del Beni, abriendo un vasto horizonte a las transacciones comerciales de tres distritos y a la colonización de una vasta y féracísima zona del país, en la que el gobierno se propone ubicar a los inmigrantes europeos cuya venida se gestiona en estos momentos.

Si no estamos mal informados, existe en las esferas oficiales el propósito de aironar esta cuestión, que es una de las más perentorias en el momento actual, teniendo en cuenta que es preciso no sólo proveer de fondos a la empresa constructora del camino, sino también contemplar la falta de brazos, que ha detenido la obra y, sobre todo, el aspecto sanitario, ya que tratándose de una zona montañosa, azotada por el paludismo, no es posible abandonar a los trabajadores al rigor de las enfermedades endémicas.

Para hacer frente a la primera de las deficiencias referidas, agravada por el excesivo precio que han alcanzado los salarios, el prefecto de Cochabamba propone la compra de maquinarias de construcción, que facilitarían grandemente la apertura del camino, y en cuanto al segundo punto recomienda la contratación de un profesional, para que atienda al personal obrero.

Necesidades son éstas que deben ser satisfechas de pronto por el gobierno y la dirección de obras públicas, sin olvidar que el éxito de la obra depende a un mismo tiempo de los recursos como de las facilidades que se otorguen para hacer más llevadera la vida de los trabajadores.

Dentro del plan que se ha trazado para colonizar aquella zona no es posible desconocer que el poblamiento de una región apartada, por muy favorables que sean las condiciones del terreno, supone la existencia de buenos caminos y de un servicio sanitario que lo haga habitable. Sin estas ventajas el colono, nacional o extranjero, sobre todo si es europeo, no podrá radicarse jamás en ningún lugar y menos aún dar los beneficios que es dable esperar de la colonización.

## QUEDO ORGANIZADA LA DIRECTIVA DEL CENTRO DE ESTUDIANTES DE LA FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS

En asamblea realizada ayer por los alumnos de la Facultad de Ciencias Económicas y Financieras, ha quedado constituido el Centro de esta entidad estudiantil local, la que quedó formada en la siguiente forma:

Secretario de Gobierno, Sr. Donato Olmos Páez.  
Secretario de Hacienda, Sr. Julio García Vargas.

Secretario de Relaciones, Sr. Jorge Pardo Gutiérrez.  
Secretario de Cultura, Sr. Carlos Ronda.

Secretario de Prensa y Propaganda, Sr. Héctor Ramírez Tejada.

Secretario de Actas, Sr. Amílcar Cueto Monje.  
Secretario de Deportes, Sr. Luis Ocampo Crespo.

## PERO VE CON SIMPATIA LA ORGANIZACION DEL PARTIDO SOCIALISTA DE ESTADO

### Asimismo, la formación de otros partidos, siempre que se acomoden a la hora actual

Continúa en el tapete del comentario público la crisis universitaria y sus recientes derivaciones de índole política. Tanto la divergencia ideológica surgida en el seno de la Universidad paceña, como las importantes declaraciones que hizo el presidente de la Junta Militar de Gobierno, coronel Toro, al rector, señor Oromachea Zalles, y cuya versión dimos en nuestro número de ayer, han suscitado diversos juicios en la opinión que sigue con el mayor interés el proceso de estas cuestiones de actualidad.

#### EL ASUNTO UNIVERSITARIO

Virtualmente el aspecto universitario está definido a mérito de las citadas declaraciones. La autonomía es una conquista lograda y el gobierno se ha comprometido a hacerla respetar.

Corresponde ahora a los estudiantes no desnaturalizarla con actividades incompatibles y contradictorias.

#### LA FAZ POLITICA DEL ASUNTO

En cambio, el aspecto político ha ingresado a su período más interesante. El gobierno ha querido aprovechar la coyuntura para declarar claramente establecido el principio de que como tal no acepta ni sostiene a partido político alguno. Esa declaración es oportuna y disipa ciertas dudas que se exteriori-

zaban a causa de manifestaciones originadas en el nuevo partido, cuyos dirigentes dieron a entender lo contrario.

#### UN COMUNICADO DE LA SECRETARIA PRIVADA

En estas circunstancias, y para aclarar mejor la actitud y el pensamiento del gobierno en asunto de tanta importancia, la Secretaría Privada ha publicado un comunicado que al confirmar las anteriores informaciones introduce solamente una novedad en el asunto, al expresar que el gobierno si bien no apoya ni sostiene al nuevo partido, simpatiza con él, por afinidad de ideales y doctrinas. Simpatía que no puede ser apoyo material o coacción.

El siguiente es el texto de tan importante documento aclaratorio:

"Teniendo en cuenta que las declaraciones formuladas por S. E. el Sr. Presidente de la Junta Militar de Gobierno al señor Rector de la Universidad, pueden ser equivocadas o interpretadas erróneamente, la Secretaría Privada las puntualiza en la siguiente forma:

1o.— Ante la suposición formulada por el Sr. Rector de la Universidad, mostrando al Gobierno como interesado en fomentar divergencias de orden político encaminadas a destruir

la autonomía universitaria, Su excelencia desmintió categóricamente tal especie; ya que la Junta es totalmente ajena a los incidentes producidos. Anadió que, por el contrario, el Gobierno actual, había garantizado la autonomía universitaria, dándole su independencia económica. Dijo, finalmente, que el Gobierno de mantiene y se mantendrá completamente alejado de las disputas universitarias que la supone de orden interno.

2o.— Por lo que se refiere al aspecto político, S. E. declaró que el Gobierno era puramente administrativo, con el concurso del Ejército y sin prohiar o sostener a partido político alguno. Que se había limitado a desconocer la existencia de los partidos tradicionales. Que, en cuanto a la organización del Partido Socialista de Estado la miraba con profunda simpatía, por coincidir con él en ideales y doctrinas. Que vería con igual agrado la formación de otros núcleos partidistas, siempre que ellos se acomoden a los imperativos de la hora actual.

3o.— En cuanto a las actividades políticas de banderío, en el seno de la Universidad, el Sr. Presidente expresó que el Gobierno era decidido partidario de liberar a aquella de las luchas menudas de la política, respetando las ideas de los estudiantes a quienes no se puede privar del noble debate principista y doctrinal".

## EDIFICACION URBANA

El Alcalde de la ciudad ha dictado una ordenanza que prescribe la edificación obligatoria, en solares de terreno situados dentro del radio urbano, la misma que contiene la cominatoria de que en caso de no cumplir esa prescripción los propietarios infractores serán expropiados de su dominio, por acción edilicia.

Siempre hemos defendido el principio de que para fomentar el progreso urbano es bueno exigir que los propietarios de terrenos construyan; pero en el extremo de que esa exigencia sólo puede justificarse cuando las autoridades han dado a la calle donde está el terreno de los medios de urbanización completos: alcantarillado, pavimento, luz, agua potable y servicio de policía, para citar solamente lo principal.

Cuando el poder comunal ha llenado tales requisitos de

urbanización y el propietario se muestra reacio a edificar, es sólo entonces que sería procedente el adoptar una medida severa o drástica, en homenaje a la mejor urbanización; pero en modo alguno antes. De ahí que hacemos notar que si el municipio o el alcalde de la ciudad tiene potestad para adoptar sanciones contra los propietarios remisos no puede imponerlas, en tratándose de zonas o regiones de reciente urbanización donde se carece de todo servicio.

La medida tiene que ser entonces progresiva y no englobar en una sanción común terrenos que no gozan de las mismas ventajas como ser céntricas y dotados de servicios de urbanización; porque urbanizar no es abrir una calle, sino dotarla de todo cuanto ella necesita para que se pueda edificar en condiciones aceptables. La ordenanza tendrá que

ser comunitaria de tal modo, y por esta causa, de una prescripción que aclare su alcance, en sentido de que la obligatoriedad de las construcciones en terrenos situados dentro del radio urbano sólo será lícita y procedente cuando el municipio haya cumplido, por su parte, el deber de dotar a la calle de los anotados servicios; de otro modo, la exigencia constituiría un abuso de poder, injustificado por cierto.

En el aspecto práctico surgen nuevas dificultades. Que el municipio proceda a la expropiación de centenares de lotes incursos y en ese caso ha de crearse serios inconvenientes de carácter financiero. Y luego no sabemos hasta qué punto se pueda establecer esta exigencia en una época en que los precios de materiales de construcción y el salario de los obreros ha subido en proporción nunca vista.

## Una advertencia categórica

En importantes declaraciones que el presidente de la Junta Militar de Gobierno acaba de formular, con motivo de los sucesos universitarios, hizo una advertencia categórica a todos aquellos que por condescendencia o torcedos del vino pregonan aquí y en el interior del país que la organización del Partido Socialista de Estado cuenta con el apoyo del poder ejecutivo.

Queda así establecido que el jefe de ese movimiento de opinión desarrollará su plan político por sus propios medios, sin valerse de los recursos de influencia que sus correligionarios se prometan, a fin de facilitar su tarea con el fascinante prestigio de las presencias oficiales, especie de recompensa prometida a los fervorosos adherentes del nuevo

partido. En realidad, esa declaración traduce el sentimiento de la institución armada, a juzgar por anteriores y recientes documentos, producidos en ocasiones solemnes por jefes afortunados, militares. Pero es un serio compromiso que el Ejecutivo militar deberá cumplir con inflexible severidad. Sin embargo, ese pensamiento parece no guardar conformidad con el permiso oficial concedido mediante decreto vigente a los funcionarios públicos, para que puedan ejercer actividad político-electoral, concurriendo a manifestaciones de ese carácter. Imponer en tales condiciones la neutralidad del gobierno ha de ser muy difícil, a causa de que los empleados para congraciarse con el poder preferirán siempre, en

todo caso, mostrarse obsecuentes y fervorosos adherentes del partido socialista de Estado, aunque el presidente de la Junta Militar haya hecho declaraciones categóricas, asegurando que la neutralidad del gobierno es la norma.

Lo que quiere decir y dice, en efecto, que la neutralidad quedará nominal, malogrando en su origen el alto valor sustantivo de ellas en cuanto se refiere al Ejército. Cabe entonces sugerir, en bien del mismo gobierno, que a fin de mantener y asegurar esa perfecta neutralidad, ajena de tacha, se modifique esa facultad acordada a los empleados públicos para que puedan ejercer actividad político-electoral; porque son extremos que se excluyen como es fácil advertir.

## Inició sus estudios la comisión médica que viajó a Río de Janeiro el mes pasado

REALIZARAN UN CURSO DE ESPECIALIZACION DE LAS ENFERMEDADES TROPICALES Y ORGANIZACIONES SANITARIAS

De fuente autorizada sabemos que la comisión médica que viajó a Río de Janeiro por cuenta del Estado, para especializarse en enfermedades tropicales, ha iniciado sus estudios. Tenemos a la vista una comunicación del jefe de ella, doctor Félix Sánchez Peña, y en la que relata detalladamente los primeros pasos que ha dado con los colegas que le acompañan, en las diligencias de ins-

cripción, apertura de curules, etc. MEDICINA SANITARIA. Encontrándose ausente de la capital carioca el doctor Chagas, a cuyo cargo están los cursos de enfermedades tropicales en su aspecto clínico, los médicos de la comisión, para no perder tiempo, resolvieron inscribirse en el curso de Medicina Sanitaria, que se iniciaba a su arribo a dicha capital.

En este curso se prepara técnica y científicamente a los médicos que dirigen reparticiones sanitarias de los diferentes Estados Brasileños, comprendiendo el estudio de los conocimientos necesarios para el manejo de la Sanidad Pública, con los siguientes aspectos: organización sanitaria, epidemiología, enfermedades tropicales, etc. Los alumnos que integran este

## ACTUALIDAD

### AUTONOMIA E INDEPENDENCIA

Existe unánime y explícito consentimiento en lo concerniente a la autonomía universitaria, que lograda mediante la resolución de 1930 fue completa, en el aspecto económico, por la actual. Y no pudo ser de otro modo, puesto que todos, gobierno y opinión pública, coinciden en el común y solitario anhelo de asegurar la independencia de la Universidad, colocándola a prudente distancia de las competiciones políticas y libre de la pasión sectaria, que suele llevar congoja al espíritu y padecimientos al cuerpo físico.

Hace poco, y con motivo de haber circulado simples rumores en sentido de que prosperaba en la mente del Ejecutivo la idea de limitar esa potestad autonómica creada por la reforma constitucional, por razones que habrían decidido a obrar de esa manera, el gobierno se apresuró a desmentir tales versiones que calificó de tendenciosas e infundadas. Es más categórica la reciente declaración del coronel Toro.

El criterio público se ha producido también sin discrepancia y todos admiten que en las aulas universitarias sólo se debe estudiar los hechos sociales o políticos, que agitan a los ciudadanos o partidos, en principio, abstractamente, en teoría, es decir en el terreno especulativo y doctrinal. Lo cual es muy distinto de la acción militante, que cierto sector de esa juventud reclama, en el alia do intento de reatar la autonomía y la independencia a los menguados intereses del comité político.

Se ve con meridiana claridad que todos aspiran a que se

perfeccione la autonomía universitaria, excepto los mismos estudiantes de facultad que con eludidos de la empresa de desvirtuarla con adhesiones obsecuentes a determinado sector de la política activa. Lo cual es ciertamente deplorable, porque si la Universidad como función social se afilia a una tendencia partidaria perderá los atributos de su autonomía, para convertirse en una simple agencia de los intereses inconsecuentes de la pasión militante, convertida en árbitro de los distintos nacionales.

Se ha mencionado la circunstancia de que las nuevas corrientes ideológicas imponen a la juventud la renovación trascendente y que no podrá cumplir su deber de generación nueva si no adopta una actitud definida y resuelta, colocándose al lado de los organizadores de la vida nacional. Pero se ve sin esfuerzo que el principio es bueno y aún exacto, aunque las conclusiones que de él se extraen constituyan un flagrante error. Evidentemente la juventud ha de modelar la inteligencia en aspiraciones puras, nuevas, en el sentido de la perfección ulterior, pero por medios distintos; el estudio, la extensión universitaria, la especulación de los problemas públicos, analizados y adensados desde el gital de la enseñanza académica no del comicio electoral o de las agitaciones de comité. El político no puede ser igual al estudiante universitario, porque se excluyen, pues mientras el uno pervierte y sofisticaba, el otro aprende y elige el cambio de su madurez mental.

## PROVEERA PAPEL PERIODICO A TODA LA REPUBLICA LA CASA FLORES SAN ROMAN

El lunes de la presente semana se le llevó a cabo en la Junta de Control de Gira, la puja abierta para el suministro de papel periódico a toda la república. Presentaron propuestas las firmas Flores San Román, con la casa "El Papelero".

Después de realizar la puja quedada por un decreto no establece este sistema, fue adjudicada a la firma Flores San Román, la que deberá suministrar de este importante artículo por los meses de junio, agosto y septiembre del presente año.

curso con médicos de experiencia, entre los cuales la mayoría ha sido enviado por diferentes países para su especialización en materia sanitaria.

BACTERIOLOGIA. Los doctores Sánchez Peña y Parra cursan en Medicina sanitaria. Los doctores Gutiérrez y Kandi, integrantes de la comisión, han ingresado a la sección bacteriología del Instituto Oswaldo Cruz y a la vez,

practican Anatomía Patológica, con los respectivos más calificados del mismo Instituto.

Se ha logrado comprobar que los profesionales nombrados están armados de gran entusiasmo para vencer los cursos de perfeccionamiento y especialización que han iniciado, respondiendo de esta manera a la expectativa del país, cuyos servicios sanitarios, especialmente de diagnóstico y tratamiento, necesitan técnicos.

## THE ANDES TIN MINES COMPANY

La Empresa Minera "The Andes Tin Mines Company" establecida en Bolivia, desde hace más de treinta años y dedicada a la actividad minera, adquirió recientemente varias pertenencias mineras, sobre estado y otros metales, en el cantón Ichaca, provincia Inquisivi, del Departamento de La Paz, cumpliendo desde aquel tiempo con todas sus obligaciones de contribuyente, pagando patentes al día, acreditando su legal representación y ejerciendo pacífica y tranquila posesión de las concesiones mineras "Concepción", "San Dominguito", "La Central", "La Jondra", "Al fin llamada", "Copacabana", "Pretoria", "La Cometa", "Sierra Nevada", "Washington", "Chicago", "San Antonio", "Dos Amigos" y otras.

Al presente, en vista de que existen personas inescrupulosas, que pretenden crear derechos que no existen, comprometiendo el prestigio de honrados ciudadanos, que sin conocimiento pleno de los títulos de propiedad de "The Andes Tin Mines Co.", hacen influencia en una u otra forma, desconociendo los derechos de propiedad de la Compañía. La Empresa Minera "The Andes Tin Mines Co.", pone en conocimiento de todas las autoridades civiles, militares y personas particulares, que es propietaria legal y única desde hace más de treinta años, de las concesiones indicadas.

Se hace saber mediante el presente aviso, a fin de no se sorprenda con peticiones, documentos y argumentaciones interesadas.

THE ANDES TIN MINES CO.

## URBANIZACION DE MIRAFLORES

LOS VECINOS PIDEN QUE SE CONSTRUYA ALGUNAS OBRAS DE URGENCIA

Varios propietarios de la zona de Miraflores nos piden hacer la necesidad urgente o imperiosa que existe de dotar a dicha zona de alcantarillado y agua potable, elementos que carece en absoluto, ocurriendo a presente, que mucha gente que se construye sobre la zona de circunvalación del Estadio

La Paz, no saben arrojar las aguas servidas. Asimismo, nos dicen que si existe el agua, ésta corre al descubierto por las calles, constituyendo así un verdadero peligro para los transeúntes, tratándose de la higiene y salubridad públicas.



# Aceptó el comando supremo de las fuerzas de ex-combatientes de toda la República

## ECOS

### Saludando de Julio...

«Esta frase se ha hecho célebre en la historia nacional, y para no faltar a la tradición los estudiantes de la Universidad han iniciado la disputa ideológica, que como la cristológica puede acabar en el clima.

Ayer comenzó el zafarrancho con motivo de la conferencia que dictaba el ex-catedrático Hartmann.

Derribó a izquierdas se ejercitaban en oratoria y en interrupciones, mientras Murillo, el de la...  
rela.

### Circo

Tiene el circo una influencia objetiva enorme en el pueblo, porque presenta personajes que el niño no olvida jamás: el tony grotesco que hace reír, el equilibrista que se sostiene, la fiera que asusta y el boleterero que cobra los pesos...

A poco que se observe, los personajes del circo cobran realidad y se identifican con algún conocido. Hoy se vive mejor de analogías y de espectáculos.

## EN PALACIO

AUDIENCIA DE AYER

El Presidente de la Junta Militar de Gobierno recibió ayer a las siguientes personas:  
Sr. 11. Excmo. Sr. Jorge Silva Yachamán, E.E. y Ministro Plenipotenciario de Chile.  
Sr. 11.30. Sr. Mariano Dehesa, Subgerente de la Compañía Aramayo de Minas.  
Sr. 11.30. Sr. D. Luis S. Castañeda, Encargado de Negocios de la Argentina.  
Sr. 12.20. Sr. V. Alberto Saracho.  
Sr. 12.30. Sr. Manuel Allendy.  
Sr. 13.10. Tcnl. Humberto Wichenthal y Luis Pinto; Capitán Jorge Romallo, Dte. Quinteros de la Escuela de Caballería.  
Sr. 16.30. Sr. D. Luis S. Castañeda, Encargado de Negocios de la Argentina.  
Sr. 17. Excmo. Sr. D. José Luis Bustamante y Rivero, E.E. y Ministro Plenipotenciario del Perú.

### SEÑORA QUE NO PODIA DORMIR DE INDIGESTION

Como acabo con su enfermedad

Una señora nos escribe diciéndonos como destruyó sus sufrimientos con un remedio maravilloso aunque sencillo y agradable, que el boticario le suministró a usted enseguida.

La Sra. A.E.W. dice: — «El empuje de las Pastillas Digestif Rennie me ha proporcionado un gran alivio. Creo que he enagado todo lo que hay para las molestias digestivas. De verdad he sufrido terriblemente, pero ahora no me pasarme por la noche de un lado a otro de la habitación, no me siento cora de resaca al trabajar. Voy a mi trabajo armada con las Pastillas Digestif Rennie. No quiero a comprender cómo pueden ustedes hacer entrar tales ingredientes en una pastilla. Hace quince días estubo sufriendo mi marido de dolores agudos. Mi marido le dio unas pocas Pastillas Digestif Rennie que lo aliviaron muchísimo. Los dos las gracias por haber hallado un remedio tan bueno».

El ingrediente especial antiácido que hay en las Pastillas Digestif Rennie triunfa de las molestias digestivas combatiendo en ellas — el exceso de ácido en el estómago. Las Pastillas neutralizan estos ácidos que causan los torbellinos de flatulencias. Libran y digieren todos los alimentos. Llévelas consigo y despiérralas de los trastornos digestivos. Como todo lo que guste sin temor de efectos dolorosos.

### EL TCNL. BUSCH RECIBIO MUCHAS FELICITACIONES DEL INTERIOR. —

Hace pocos días la Federación Nacional de Ex-combatientes designó al Tcnl. Germán Busch, que también inviste el alto cargo de Jefe de Estado Mayor General, Jefe Supremo de esas fuerzas; con lo cual el distinguido militar dirige la fuerza armada nacional de línea y los contingentes desmovilizados de la última campaña del Chaco.

### ALTA DISTINCION. —

La análine designación fué comunicada en nota al Tcnl. Busch, quien al aceptar tan alta distinción ha respondido en los términos de la nota que reproducimos después, dando con ello prueba de su interés por los ex-combatientes, con quienes se halla identificado por la comunidad del sacrificio y los ideales que comparten.

### LA RESPUESTA. —

La nota oficial de respuesta fué dirigida el día 30 de junio y su texto es el siguiente: «Señor:

Me es altamente honroso dar respuesta a su estimable comunicación de 26 del mes que fenece, mediante la cual ha tenido usted la gentileza de hacermos conocer, el sentir general de la Federación de Ex-combatientes, al transcribirme la Resolución adoptada y de cuyo texto he tomado debida nota.

Esta oportunidad, nace dentro de mi vida militar un timbre de orgullo, que tal vez no merezca, cuanto se hace en mi favor, no tiene valor personal, sino que los merecimientos adquiridos, son a base de mi infatigable labor y servicio en resguardo de nuestros territorios.

La distinción inmerecida hecha en mi persona, compromete mi gratitud y al mismo tiempo, cuanto desde este instante con el apoyo singular de cuantos me rodean, a fin de conseguir de Bolivia, una patria grande.

Comprometido por la Federación Nacional de Ex-combatientes que usted preside, al aceptar el inmerecido cargo de Jefe Supremo, debo insinuar a los miembros que la componen, absoluta comprensión e inteligencia decidida, para velar por los intereses nacionales que se hallan a la expectativa de todo el mundo».

### FELICITACIONES DEL LA CIUDAD Y EL INTERIOR.

El Jefe Supremo de la Federación Nacional de Ex-combatientes ha recibido numerosas felicitaciones de los ex-combatientes de toda la república, que consideran su nombramiento, como el paso más acertado del momento.

### Carmelo Cuéllar Jiménez

«Procedente de la frontera brasileña, donde ha permanecido algunos meses, se encuentra en esta ciudad el teniente Carmelo Cuéllar Jiménez, que tuvo tan destacada actuación en la campaña del Chaco. Las hazañas de este bravo oficial adquirieron un renombre extraordinario en momentos en que el enemigo ocupaba la zona del Parapetí. Er más de una oportunidad Cuéllar Jiménez sembró el pavor en las filas paraguayas, que conocieron de cuánto era capaz el coraje, la serenidad y la inteligencia de aquel invicto soldado, para quien la selva no tenía misterios ni peligros cuando se trataba de cumplir una comisión por arriesgada que fuese.

El comando guaraní puso muchas veces precio a la cabeza de Cuéllar Jiménez, pero él salió siempre ileso de todas las celadas que se le tendieron durante la campaña. Sus compañeros de armas le rodearon con su afecto y su admiración, considerándolo como uno de los más auténticos héroes de la guerra.

### FARMACIAS

De turno en lap resente semana, La Botica Bristol en la calle Ingavi y la Botica Nacional en la calle Sagárnaga.

## Es deplorable la falta de limpieza en algunas calles de la población

## Ha sido modificado el contrato suscrito por el Club de La Paz y la Municipalidad

REFERENTE A LA VENTA DE UN LOTE DE TERRENO EN LA AVENIDA CAMACHO

En el Ministerio de Gobierno cursa una solicitud del Club de La Paz, por la cual pide se modifique el contrato suscrito el año 1934 con la Municipalidad, con referencia a la venta de terrenos situados en la Avenida Camacho. El contrato de referencia establece que la Comuna de esta ciudad cedia en calidad de venta un lote para la construcción del edificio del Club de La Paz a esta entidad por la suma de cien mil pesos bolivianos.

Las cláusulas del contrato establecen que la amortización de esta deuda debía hacerse a la entrega de cinco mil pesos bolivianos anuales; pero, en últimas reuniones del directorio de esta institución se resolvió cancelar esta deuda, razón por la que se presentó la solicitud de modificación y cancelación del contrato.

que habiendo el Club de La Paz cumplido hasta la fecha su compromiso y entregado a la Municipalidad de La Paz la suma de 12.500 bolivianos, se modifica el contrato indicado en sentido de que el Club de La Paz, cancelará en una sola vez el resto de la suma adeudada o sea 87.500 bolivianos. La resolución Suprema será expedida el día de hoy.

## Los ex-combatientes se organizan en una fuerza política con personería propia

DISCURSO DEL SEÑOR EUFRONIO ARANIBAR

Los ex-combatientes nos organizamos en una fuerza política para intervenir en los destinos de la Patria con personería propia. Hasta hoy, no hemos estado contra nadie, ni contra nada. Nuestra conciencia de valimiento moral, inextinguible ya, nos coloca por encima de toda pequeñez y de toda basarada.

Anhelamos inspirar a todos en el bien y que concluyan para siempre la envidia, la intriga y la simulación; deseamos unir también, tras de nosotros a todos en beneficio de la Patria. Creemos sinceramente que para que nazca esta nueva época, esta Patria remozada, infinitamente humanizada y justa, es que se sacrificaron las juventudes de Bolivia en los abrojos del Chaco.

Siempre ahora los camaradas que el reloj del tiempo toca la hora de la organización, entonces hay que organizarse y realizar el Congreso prometido al país en el que sistematizaremos nuestra conducta ideológica que, será indiscutiblemente el requisito luminoso que sirve a la nación en sus ansias de renovación y de un inclinado anhelo de superación. Bolivia, generosamente aspira a hombres nuevos.

Yumbre forjados en la más ruda de las pruebas, no podemos menos que pensar hondo y recto. Tenemos un deber para con las generaciones del presente y una tremenda responsabilidad para con las juventudes de mañana; y estamos resueltos a cumplir este deber precepto y saldar generosamente nuestra responsabilidad del porvenir.

Nuestro objeto es conseguir por medio de la comprensión honesta, una amplitud de espíritu tal, que no se vea enemigos donde sólo hay diferencias de pensamientos y de apreciaciones objetivas.

Los ex-combatientes, tenemos una idea de la política menos exclusiva y menos estéril, de ahí que me esfuerzo por llevar de frente la unidad y la moral de los camaradas ex-soldados.

## Ante numeroso público se realizó ayer la conferencia del señor J. A. Hartmann

EL FRACASO DE LA UNIVERSIDAD, POR CULPA DE LOS MALOS CATEDRATICOS

Ayer a las 18 se llevó a cabo la conferencia auspiciada por el Centro de Estudiantes de Derecho, en el salón de la Universidad, ante numeroso y selecto auditorio. Radio Illimani instaló en dicha sala sus micrófonos de manera que la actuación fué propagada por sus ondas corta y larga.

Inició el acto el secretario de Gobierno del Centro de Estudiantes de Derecho, señor Emilio Sarmitano, quien presentó al señor José Antonio Hartmann.

El fracaso de la Universidad por culpa de malos catedráticos. En Bolivia, pues, dicho programa según punto por punto el índice de un Tratado de Derecho Internacional del publicista chileno Miguel Cruzaga Tocornal. Luego, llamó la atención el conferencista sobre el hecho de que existieron en la Facultad de Derecho catedráticos que ni siquiera tenían el título universitario de abogado y que uno de estos catedráticos se paró durante la guerra en el puesto de Secretario de una Facultad que no funcionaba.

### EL FRACASO DE LA UNIVERSIDAD POR CULPA DE MALOS CATEDRATICOS

En otro aspecto de su conferencia se refirió a la incompetencia de la mayor parte de los catedráticos que habían llevado a la Universidad de frascos en fracaso. El Dr. Hartmann citó concretamente el caso de un profesor, cuyo programa lectivo de derecho público lo fue presentando en Buenos Aires en el curso de una polémica, como prueba de que todo era simulación y plagio.

### TENTATIVA DE CONCILIACION

Después de mostrar las causas que han contribuido al desprestigio de la Universidad, hizo un llamado al espíritu de conciliación de los estudiantes para que, si desean romper los viejos moldes, se unan en un frente común.

Acto seguido, como representante del grupo que proclama el apolitismo de la Universidad, hizo uso de la palabra el universitario Hernán Siles, quien expresó que antes que definiciones ideológicas, era preciso propender a formar una conciencia universitaria, para y reutilizada. Dijo que era preciso establecer que el movimiento iniciado por el Centro de Estudiantes de Derecho era una reacción instintiva del elemento estudiantil para depurar la médula moral del factor hombre, aclarando que, no por oponerse a que la Universidad sea socialista, se debía suponer que el centro está formado por elementos reaccionarios.

## RENUNCIA EL ALCALDE DE PUCARANI

Insertamos a continuación la resolución por la cual se acepta la renuncia formulada por el Alcalde Municipal de Pucarani, capital de la provincia Los Andes:

«Para su conocimiento y fines convenientes tengo a bien transcribirle a Ud. la siguiente resolución: «Alcalde Municipal.— La Paz, 18 de Junio de 1937.— Vistos: La solicitud de Braulio Peñaranda, formalizando renuncia del cargo de Alcalde Municipal de Pucarani; Considerando: que dicha renuncia ha sido presentada con carácter irrevocable. Se resuelve: Aceptar la renuncia dejando constancia de los importantes servicios que ha

## EL MINISTERIO DE COLONIZACION ACOGE UNA INICIATIVA DEL CENTRO ORIENTAL

En vista de la presencia, con caracteres alarmantes, de la llamada peste de caderas en las provincias de Santa Cruz, el Centro Oriental se dirigió, mediante nota, al Ministerio de Agricultura, sugiriendo la necesidad de adquirir en el exterior grandes cantidades del remedio que combate dicha enfermedad, el Naganol, con el objeto de

que sea vendido a los ganaderos a precios de costo y proteger, de esta manera, la industria pecuaria nacional en sus principales centros de adiestramiento y cultivo. El Ministro que ocupa interinamente dicha cartera, ha respondido al Centro Oriental, manifestando que, de acuerdo con la oportuna sugerencia, ha dispuesto se haga una convocatoria a propuestas para la provisión del mencionado producto, que el Ministerio venderá a precio de costo a los ganaderos de la república.

prestando el señor Braulio Peñaranda en la Alcaldía de Pucarani y de su eficaz colaboración a la Alcaldía Departamental.— Regístrese y comuníquese al interesado.— (Fdo.) H. ENRIQUE R.— Alcalde Municipal.— La conforme E. Borda.— Oficial Mayor».

Se compra plomo en esta Imprenta

## FILM

### LA SOMBRA DE PIL-SUDSKI

«Entre los nombres de mano fuerte de los últimos tiempos ninguno alcanzó a tener tanta prepotencia en su país como aquel mariscal Pilsudski ante quien quedaron sometidas un día todas las fuerzas civiles y militares de Polonia. Los laureles que cosechó durante la guerra mundial lo convirtieron primero en el árbitro del ejército y después en el amo y señor de todas las instituciones nacionales.

Pilsudski tenía un título a la admiración de su patria: el de haber rehabilitado el prestigio milita de aquel pueblo, que el glo y medio atrás desapareciera del mapa político de Europa, para ser repartido entre las naciones vecinas. El nombre del mariscal era de este modo un símbolo de la nacionalidad en momentos en que el congreso de Versalles acababa de devolver su personería internacional.

Hace pocos días que el rey Carlos, actual huésped de Polonia, en la imposibilidad de poder rendir un homenaje ante los restos del mariscal —que se guardan en la basílica— por no haberlo autorizado el arzobispo de Cracovia, a causa de que el monarca profesa una religión que no es la católica, se ha producido incontinenti la crisis del gabinete.

Esto demuestra cuán poderosa era la influencia de Pilsudski, porque si en muerto provee aún la caída de un ministerio, puede suponerse lo que sería en vivo, cuando el gabinete, el parlamento y el Ejército se movían a una señal suya.

Creado 718.

Si con motivo de las fiestas del aniversario departamental el alcalde aumentase al doble, siquiera, el número de esos carros y probase con hechos que la limpieza y la recolección se cumplen, pediríamos que se levante en vida una estatua, en un paseo o en la ciudad, donde se pudiera colocar la siguiente inscripción: «El Alcalde que se atrevió a imponer la limpieza, aumentando los carros basureros, un libertador de la insalubridad urbana».

### TIERRA: DESPERDICIOS Y ES

### COMBROS POR TODAS PARTES ES LA NOTA DOMINANTE URBANA. —

Hemos observado que las autoridades dependientes de la alcaldía tienen un metódico empeño en exigir que los propietarios hagan barrer su pertenencia que da a la calle, y cuando anotan algún descuido o cierta infracción, el procedimiento de las multas es cosa de pocos minutos.

### EL EJEMPLO POR CASA. —

Pero si los retranes sirven para lo, recordamos que «el ejemplo debe comenzar por casa» tiene en este caso una exacta aplicación. Ahí donde están situados los inmuebles municipales el desaseo es la regla. Ante el aspecto que ofrecen, los inspectores municipales pasan cróndos, enoñados y no son capaces de disponer que las cuadrillas de limpieza den ejemplo a los propietarios contra quienes tan exigentes se muestran.

Y nada diremos de otras reparticiones oficiales, que por falta de servidumbre o de portero, o por otro motivo, muestran un aspecto de abandono y suciedad. Los dichos inspectores allí no se hacen presentes, por temor a incurrir en el enojo de los infamantes Jefes de oficina. Y así anda la limpieza municipal.

### TIERRA Y BASURALES. —

Calles hay donde la tierra no se ha limpiado desde que fué removida, ni se hará, porque los propietarios no quieren librar a los transeúntes de esa molestia. Los basurales se multiplican por todas partes, los urinarios surgen en cada esquina, y en medio de estos hábitos tan recomendables la ciudad continúa su existencia monótona, mientras los agentes cobran multas a la gente humilde que descuidó un día el aseo de su pertenencia, y cierran los ojos cuando se proclaman municipales se trata o de reparticiones fiscales.

Tierra y basurales, la nota dominante de la ciudad, su remedio, como algo molesto y original que provoca las constantes modificaciones del público.

### CARROS BASUREROS. —

Hemos escrito tanto acerca de los carros basureros que toda repetición no se justificaría, por la redundancia, si no fuese que se trata de la higiene y la salud de la población. Con seis carros, atender una ciudad es materialmente imposible y la limpieza de los escombros acumulados es poco menos que imposible.

## FUERON POSESIONADOS DOS MIEMBROS

### HONORARIOS DEL CENTRO ORIENTAL

Ayer en la tarde, en el Club Ferrer, tuvo lugar una asamblea del Centro Oriental, a la que asistieron numerosos elementos de las colectividades cruceñas y benianes, residentes en esta ciudad, con el objeto de poseer a los socios honorarios de tal institución.

gando el firme propósito de laborar por la solución de los problemas de los departamentos orientales. Vede la posición que ocupan en las actividades administrativas de la República: enalteciendo el esfuerzo que tratan de desplegar los componentes del Centro Oriental, y manifestando la confianza que abriga acerca del magnífico porvenir de los pueblos del Beni y Santa Cruz, para grandura de la patria. Ambos oradores fueron ovacionados por sus allocuciones.

### SOCIEDAD DE TIRO AL BLANCO "FRANCO TI-RADORES"

De acuerdo con lo que disponen los estatutos de la Sociedad «Franco Ti-Radores» de la Junta General ordinaria que tendrá lugar el día de hoy 2 de julio a horas 9 de la noche en el local del Hotel Kuttner, Plaza Murillo No. 457.

La orden del día es la siguiente: Consideración del Balance administrativo.— Repartición de los premios del último Certamen.— Programa para el próximo certamen.— Asuntos generales.— Se recomienda puntual asistencia. La Paz 10, de Julio de 1937.







# Se llamará a propuestas para la provisión de calzados con destino a la Intendencia de Guerra

A FIN DE OBTENER VENTAJAS CONDICIONES DE CALIDAD Y PRECIO.

Personas que desearían concurrir en propuestas para provisión de calzado destinado a la Intendencia de Guerra, indican que las autoridades superiores del Ministerio de Defensa habrían resuelto adoptar ese temperamento.

## VENTAJAS DE UNA CONVOCATORIA

La provisión de calzado para los servicios del Ejército fué siempre realizada en tiempo de paz con forma a convocatoria, y en plazos prudenciales para la entrega del número necesario de los que se necesitaba para proveer el artículo a los conscriptos.

Durante la guerra es posible que alguna vez se haya omitido cumplir ese requisito, por razones de urgencia, pero ahora se menciona que sería más ventajoso para los intereses fiscales provocar la competencia de los proveedores, a fin de que ellos puedan ofrecer mejor calidad y precio razonable.

## ESTIMULO A LAS FABRICAS

Por otra parte, una competencia de artículos elaborados en fábricas del país tiene también la ventaja de que presta estímulo a ellas, provocando una noble competencia, por producir mejor artículo, empleando buen material, y a precios comerciales de excepción, por tratar de partidas apreciables en número y cantidad.

Las fábricas del país tienen entonces directo interés en proveer este artículo a la institución armada, a fin de acreditar su calidad y obtener ganancia lícita que permita sostener el giro industrial. Si se considera, además, que el Ejército es siempre el más grande consumidor y cliente, queda así explicado el interés que anuncia de una convocatoria ha despertado entre ellos, los fabricantes.

## CALIDAD DEL ARTICULO

Si las autoridades competentes resolvieran adoptar al procedimiento aconsejable de la convocatoria a propuestas, con un plazo breve, a fin de no perjudicar la falta de existencias en los almacenes de la Intendencia de Guerra, se ha de poder fijar cuidadosamente las condiciones requeridas, a fin de que los proveedores se sujeten a ellas, al concurrir. Luego, escogiendo la que me

## Cuidemos el prestigio de la Universidad

Por RAUL LEMA PELAEZ.

Universidad es el recinto donde una cierta porción juvenil de cada generación, se congrega, periódicamente, con fines de cultura profesional. Está creada para inculcar conocimientos en los educandos, para su pábulo a las especulaciones mentales y para estimular la serdiminación de las ideas.

Desde el punto de vista de las colectividades, son estos Institutos de enseñanza, de necesidad imprescindible en aquellos pueblos que aspiran constantemente a la civilización y que quieren colocarse a la vanguardia de los más avanzados, porque se hallan convencidos por la tradición y con la experiencia del tiempo, que la difusión de la cultura o el robustecimiento de la ilustración entre las clases estudiantiles, constituye una esperanza valerosa y precisa para el futuro, ya que serán los universitarios de hoy día, las cabezas directrices de mañana, que conducirán sobre mejores derroteros la nave del Estado.

Desde el punto de vista individual, está generalmente admitido, que el estudiante se somete a las disciplinas mentales reglamentadas en las aulas, con fines profesionales principalmente y para servir luego a la Nación, en las esferas donde sea necesario aplicar su preparación y especialidad. Es la aspiración legítima al Doctorado en tal o cual rama, el motivo por el que cada universitario se consagra al estudio durante un lapso determinado, abrigando la seguridad de que con título en la mano y conocimientos en la cabeza, podrá más tarde abrirse campo en la lucha sin tregua por la vida, sea imponiendo sus ideas o aplicando en la práctica todo lo que sabe.

Estas son las dos principales formas orgánicas en los pueblos, colectiva la primera e individual la segunda, que reclaman mencomuna damente, la dotación de modernas Universidades, regidas por detestas autoridades dentro de las disciplinas científicas, literarias o artísticas.

Inaugurados los períodos de estudio, se dan cita en sus aulas, elementos de todas las clases sociales, de todas las sectas religiosas, de todos los matices ideológicos y políticos. Y este conjunto heterogéneo garantiza de ejecución ofrecida, a la vez que una buena calidad del producto y precio bajo, la provisión se hará en mejores condiciones.

génez en su naturaleza, llega a homogeneizarse en sus funciones dentro de la Universidad, con la que se vincula mediante deberes que cumplir y derechos que participar. Y algo más, llega a crearse en forma viva dentro de las aulas, una alma estudiantil que tiene mucho de romántica y de idealista que no admite dobleces ni es acomodaticia allí donde no germina la rebeldía, allí donde no participa la fortaleza de los años mozos.

Pero sensiblemente el panorama que nos ofrece la Universidad La Paz, es distinto, ni siquiera se aproxima a aquel otro. Si compulsemos el pensamiento de ciertos elementos a través de sus últimas actitudes políticas, nos daremos cuenta de que se pretende salir de las márgenes de la vida universitaria y se intenta desconocer los principios mismos de la Universidad, al tratar de convertirla a su recinto en una plaza política, de donde se intenta sustraer las fuerzas necesarias para imprimir movimientos de carácter político a nombre de las clases estudiantiles.

La Universidad es en esencia y por la naturaleza misma de los elementos que la componen, de filisonomía y de estructura apolítica, y, por este motivo, no puede dar cabida dentro su seno, al predominio de clases o de partidos, que la conduciría al caos y a la anarquía más deplorables.

Hay que reconocer además que, no siendo la mayoría del elemento estudiantil y ni siquiera una minoría aducida, dotada de un juicio sólido, ni de una madurez intelectual suficiente para abrazar con entera convicción las corrientes ideológicas de su parecer, corren el riesgo de ser envueltos en el fraude y el engaño de los viejos y mañosos políticos, para no tardar en arrepentirse de haberse adelantado a su obra tan imprudentemente.

Por estas razones es que, el papel de los universitarios debe consistir solamente a defender con altura y en forma digna, los intereses de su casa de estudios primariamente y salir por los fueros ciudadanos y de las colectividades o a defender la idea misma de las instituciones que teniendo un rol social importante dentro de la actividad nacional, fueren conculcadas. Y en cada uno de estos casos, que plausible sería que la Universidad manifieste serenamente sus opiniones con un solo frente, sin ofrecer el espectáculo odioso que dista su resquebrajamiento y su división interna.

Pero mientras no nos sea dado alzar nuestra voz y poner en juego nuestras inquietudes y nuestros ánimos de rebeldía, para defender tan nobles postulados, proceremos buscar con pasión nuestro alimento cultural, nutriendonos con el conocimiento y entrenando nuestras facultades mentales en los campos abiertos de las especulaciones doctrinales.

Expagremos nuestro turno y dejemos de forzar al tiempo al intemperio con posturas políticas, moviéndonos como los rancachos con arrogancia de navas dentro de las aguas estancadas y sin atinar a orientar nuestros propios rumbos. Comencemos por reconocernos a nosotros mismos todavía no bien formados, ni firmes ni intelectualmente; esperemos entonces nuestra metamorfosis cultural y cuando ella se produzca y podamos medir sin equivocarnos, nuestros propios juicios y nuestras

propias capacidades, entonces si será llegado el momento, para que unidos fuera de la Universidad, nos echemos con ardor a la arena de la lucha intelectual, para defender ideologías, para imponer principios que beneficien a las colectividades y para marcar el ritmo que imprimiremos en los movimientos complejos de la nación.

Esperemos por tanto, con paciencia y sin desesperarnos nuestra hora y cuando llegemos de las facultades honradamente con un índice de conocimientos que pueda enorgullecernos y enorgullecir a nuestros connacionales o a nuestra generación, entonces si, preparémonos para luchar decididamente dentro de cual o tal agrupación política, con esto o aquel objeto, sea con el programa azul de los idealistas, el rojo de los comunistas o el amarillo de los pseudo-socialistas.

Defendamos y mantengamos entonces con altura de miras, el apostolado universitario; depongamos nuestros inmundos intereses de figuración y logrerismos personales y hagamos dejación de esa nuestra iniquidad criolla que nos mueve a intervenir prematuramente en las esferas políticas. De lo contrario difícil, habremos olvidado nuestros propios deberes de estudiantes y habremos desviado el prestigio de la Universidad a la que pertenecemos, a la que nos debemos y por cuya estabilidad lucharemos frente a cualquier desquiciamiento interno que empuje a aflojar los resortes de su autonomía tan difícilmente conseguida.

Así habremos cumplido con nuestro deber y sólo así daremos brillo a nuestra generación. La Paz, junio de 1937.

## SE ESTABLECERA EN JESUS DE MACHACA UNA GRANJA DE EXPERIMENTACION AGRICOLA

LOS INDIOS HAN CEDIDO TIERRAS PARA LA ESCUELA

Después de un importante viaje de inspección al nuevo núcleo escolar indígena de Jesús de Machaca, últimamente creado, y donde permaneció pocos días, ha vuelto el Director General del ramo señor Elizardo Pérez, trayendo las más optimistas impresiones de aquella vasta y densa región yamara, que tiene una población indígena calculada en 12.000 individuos y donde el fervor por la educación, ha despertado en forma realmente halagadora para la expectativa nacional, de incorporar grandes masas indígenas al activo demográfico y económico de Bolivia.

NUEVAS CESIONES DE TIERRAS

El ofrecimiento de 24 hectáreas de terreno hecho anteriormente por los indios a la escuela ha sido ampliado últimamente a 40 hectáreas en el lugar donde se alzará la construcción central.

Además han ofrecido 8.000 hectáreas para la instalación de la granja adyacente a la escuela (experimentación agrícola y ganadera). Los indios han cedido tres fincas de su propiedad para que con sus productos se sostenga el internado del núcleo escolar.

Todo lo cual revela, el profundo convencimiento que ha despertado en Jesús de Machaca, la labor de la Dirección General de Educación Indígena y Campesina.

Vocales de cancha, señores: José Rubén de Celis y Vicente Aguilar.

Volviendo al pasado en que el fútbol llegó a un alto nivel de progreso, recordamos a Northern como a una de las instituciones que más eficazmente contribuyó a este progreso y grandeza. Northern, entre los clubs obreros llegó a ocupar un nivel alto debido a la constancia de sus socios y al empuje de sus jugadores, quienes realizaron brillantes jornadas con los equipos que entonces estaban considerados como peigrisos. El extinguido y magnífico cuadro Universitario y The Strongest, sostuvieron en varias ocasiones, encuentros que llenaron de emoción al público.

Nuevamente y bajo los mejores auspicios, vuelve Northern al campo de la luna y para ello, sus muchachos se preparan en conciencia. Por nuestra parte, deseamos que Northern logre otra vez situarse en el lugar que abandonó por fuerza mayor.

Se compra plomo en esta Imprenta

## Los principales números para los festejos del 16 de Julio

UNA GRAN VELADA DE ARTE FOLKLORICO Y UN FESTIVAL POPULAR EN EL STADIUM "LA PAZ"

Adelantándonos a informar a nuestros lectores sobre el programa de las fiestas jules que se viene faccionando en la Alcaldía se tiene conocimiento que este año, el programa es atrayente.

Los principales números del programa que se está faccionando son los siguientes:

Día 14. — Inauguración de varias obras públicas como son: Trabajo del mercado seccional de Caja del Agua (antiguo local

### DIUM "LA PAZ"

ocupado por el Matadero Municipal).

Inauguración de los trabajos del Mercado de Abasto en el caserón conocido por "Tambo de El Cármen" situado en la esquina de las calles Sagárnaga y Maximiliana Paredes.

Inauguración de trabajos urbanistas en la Avenida General Camacho.

Día 15. — Colocación de la

primera piedra fundamental para el Monumento al Soldado del Chaco.

Horas 20, gran desfile de teas. Para este número han ofrecido prestar su colaboración todo el comercio y la industria así como las entidades sociales con carros alegóricos.

Día 16. — Horas 21: Gran velada de arte folklórico auspiciada por los "Amigos de la Ciudad", en el Teatro Municipal.

Día 17. — Desde horas 13: Gran festival popular en el Estadio La Paz. En este número tomarán parte todas las estudiantinas organizadas en la localidad, para cuyo objeto han sido invitadas las siguientes: Filarmónica 10. de Mayo, Conjunto Illimani, Centro Artístico Hayden, Inti Raimi y Lira Incaica.

También se tiene conocimiento, que en todos los mercados de la ciudad se está organizando verdaderas populares habiéndose ofrecido de premios pecuniarios a los Conjuntos mejor organizados.

## DR ENRIQUE BERRIOS

Enfermedades de señoras — Partos. — Operaciones de Alta Cirugía Ginecológica. Recreo 291. — Teléfono 599.

## PISOS DE MADERA

Cepillado, pulido y encerado de pisos con maquinaria eléctrica. Se trabajan sobre pisos nuevos y usados. Encerados en colores: natural, roble y caoba. — Enmacillados elásticos. SUCRE 392

## CONSULTORIO DENTAL DEL

DR. J. A. BURGOA

COMERCIO 578, 2o. PISO

Horas de Consulta: de 8 a 12 y 14 a 19.

Días hábiles.

De regreso del exterior, ofrece: Dentaduras modernas en los preciosos materiales: "Resovin" y "Platinoid". Dentadura sin paladar. Perfecta masticación. No se desprenden al hablar ni al comer.

Todo ratamiento sin el menor sufrimiento de dolor. Y en el menor tiempo. Consulte gratuitamente su presupuesto.

## BOQUILLAS

No. 3 (a) (b) (c) Bs. 15.00  
No. 4 (a) (b) (c) " 20.00  
No. 5 (a) (b) (c) " 25.00

No. 6 (a) (b) (c) " 30.00  
No. 6 1/2 (a) (b) (c) " 35.00

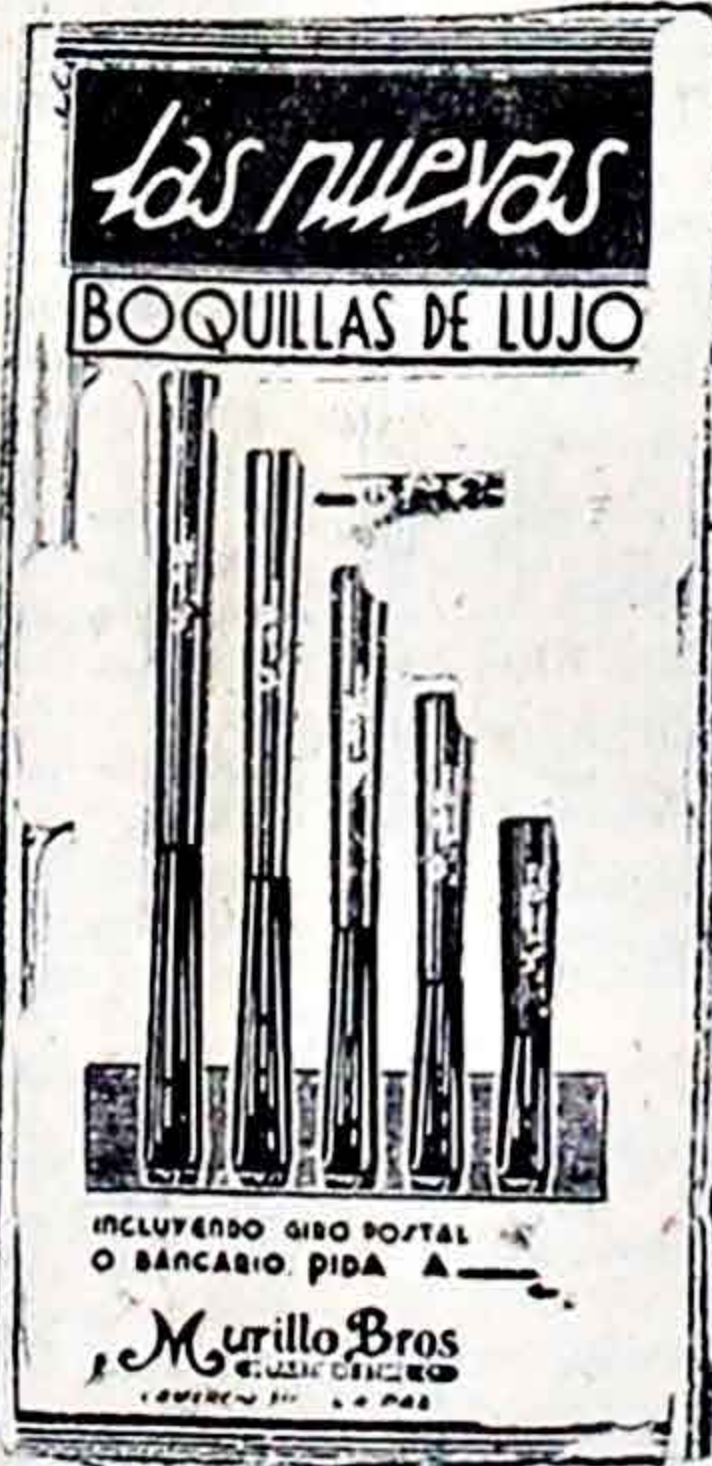
## FUNDAS

No. 3 (a) (b) (c) Bs. 7.50

No. 4 (a) (b) (c) " 10.00

No. 5 (a) (b) (c) " 12.50

No. 6 (a) (b) (c) " 15.00



Doctor Enrique St. — Loop B.

De la Universidad de Chile. Miembro del American College of Surgeons. Especialmente Cirugía (del abdomen y del cuello). Ginecología (enfermedades de la mujer. ESTERILIDAD). Consultas de 2 a 4.30. P. M. Av. Arce 517. — Teléfono 436.

Dr. GARCIA PRADEL Odontólogo-Especialista. Ex dentista escolar por oposición.

CURACIONES SIN DOLOR. — Nuevos extraes de la Odontología. — Enfermedades de las encías. — Dentaduras perfectas que no se desprenden al hablar ni al masticar. — Fuentes higiénicas. Clínica, calle Comercio 371. — Horas fijas de 10 a 11 y 30, y de 4 a 5 y 30 p.m.

## LLAMAMOS SU ATENCION

a nuestra venta especial de

## CASIMIRES EXTRANJEROS

DE FANTASIA. AZULES Y ESPECIALES PARA SMOKING

# ELSNER

CALIDAD — DISTINCION ELEGANCIA



COMERCIO Y FINANZAS

Los mercados del exterior Servicio de transportes aéreos

COTIZACIONES DE LAS BOLSAS DE NUEVA YORK

Table with 3 columns: Nueva York, (United Press), Junio 29, Junio 30. It lists various commodities and their prices, including Allied Chemical, American Can, and various oils.

CURB EXCHANGE table with 3 columns: Item, Price, and another Price column. It lists items like American Gas, Atlas Corp, and various bonds.

BANCOS table with 3 columns: Bank Name, Price, and another Price column. It lists banks like Bankers Trust, Chase Nat. Bank, and others.

MERCADO DE METALES DE NUEVA YORK

Nueva York, 30 (UP). Durante el día de hoy se efectuaron transacciones sobre estaño en barras de 35 % por lotes de 11,200 libras, a los siguientes precios en centavos oro por libra:

Table with 3 columns: Item, Price, and another Price column. It lists items like Entrega junio, Entrega julio, and Entrega agosto.

Sobre zinc, en barras de entrega inmediata a 7.10. Sobre plomo, en barras de entrega inmediata, a 6.

El mercado reveló tranquilidad en las transacciones sobre cobre en barras, por lotes de 50,000 libras, para consumo interno, se efectuaron a 14.

ESTADO DEL TIEMPO

Salida del sol: 7.02 hs. Puesta del sol: 18.09 hs. Paso por el meridiano: 12.35 hs. Presión barométrica: Máxima: 495.1. Mínima: 492.7. Tendencia barométrica: a subir. Temperatura a la sombra: Máxima: 18.9. Mínima: 14.0.

De Pasajeros, Correos y Carga de la Pan American - Grace Airways, Inc. - Panamá.

Por la importancia comercial que supone el movimiento de los servicios aéreos, Nacionales e Internacionales del país damos a continuación algunos datos que no han sido proporcionados por la Oficina de Estadística del Ministerio de Hacienda, referentes al servicio de transportes de la Panagra.

Posteriormente publicaremos también resúmenes estadísticos de la Empresa Nacional: "Lloyd Aéreo Boliviano", que tan magníficos servicios va prestando al país.

JULIO VIERNES, 2 La visita de Ntra. Sra. y Martiniano

te 14 horas consecutivas: pero una vez que se establezca la línea La Paz-Oruro-Villazón-Argentina, el viaje de La Paz a Buenos Aires se verificará en un máximo de 9 horas.

Table with 2 columns: Item and Price. It lists VUELOS, PASAJEROS, EXPRESO, and CORREO with their respective prices.

Noticiario económico de Perú

La producción, Minera de la Corte de Pasco Copper Corporation.

Según declaraciones formuladas por el Presidente de la Corte de Pasco Copper Corporation, señor H. E. Clark, en una reunión de los accionistas, realizada en Nueva York, la producción total de metales, durante el período que termina el treinta de junio del presente año, ha sido ya vendida.

Agregó que son satisfactorias las utilidades obtenidas durante el primer trimestre, no obstante el aumento de los gastos de explotación. Predijo así mismo, que la producción del plomo alcanzará a 50 toneladas diarias, mientras que la de zinc será probablemente un 50% superior a la de 1936.

Al referirse a la producción de cobre, manifestó el señor Clark que espera que éste llegue a un total de seis millones de libras mensuales, igual a la del año pasado y que la de plata sería de 850,000 onzas mensuales.

Tratado comercial con Bolivia

El Gobierno acaba de designar una misión comercial que preside el doctor Luis Alayza y Paz Soldán, que debe trasladarse en breve a Bolivia a estudiar la celebración de un tratado comercial con esa República.

NOTA No han salido las cotizaciones del día por haber cambiado el servicio de informaciones, que desde la fecha correrá a cargo de la Associated Press.

Indudablemente que ha sido un paso acertado de nuestro gobierno afrontar el problema comercial con nuestra vecina del SE. Si al país le interesa desarrollar su comercio exterior, es sobre todo con los países que nos son limítrofes que debemos empeñarnos en intensificar el intercambio comercial.

condiciones que al azúcar de las demás procedencias. El único azúcar que puede competir, por razones geográficas, con el nuestro, es el argentino, pero las condiciones de producción son tan inferiores a las nuestras que sólo mediante ventajas especiales podría competir con el nuestro en el mercado boliviano.

WARDONIA LA NAVAJA DE SEGURIDAD MAS FINA



Las personas que sufren molestias por la dureza de la barba, encontrarán que las Navajas inglesas WARDONIA por su ingeniosa construcción patentada, evitan toda sensación dolorosa, cortan con todo su filo permitiendo afeitarse suavemente. La Navaja WARDONIA puede ser sumergida en agua hirviendo y ser usada inmediatamente sin quemar la cara; no se oxida.

Estúcnese en diferentes modelos, de cuero, para viaje, etc. Agentes Exclusivos SERAFIN FERRERINO S. A., Ayacucho No. 256. Agencia en: Apolo, Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija, Trinidad, Tupiza, Uyuni.

Informaciones de esta plaza

Table with 3 columns: Item, Price, and another Price column. It lists various items like Londres, París, and others.

COTIZACIONES

Table with 3 columns: Item, Price, and another Price column. It lists items like Casa Hochschild, BANCO MINERO DE BOLIVIA, and others.

MINISTERIO DE HACIENDA

Cotizaciones que deben regir en la quincena del 10. al 15 de julio

Table with 3 columns: Item, Price, and another Price column. It lists various items like Estano, Cobre, Plomo, and others.

RESCATE DE ORO EN EL BANCO CENTRAL DE BOLIVIA DEL 21 AL 26 DE JUNIO DE 1937

Table with 4 columns: Fecha, Gmos. bruto, Gmos. fino, and Importe Bs. It lists dates from June 21 to 26 and corresponding gold amounts and values.

VALORES 10 DE JUNIO

Table with 3 columns: Item, Price, and another Price column. It lists various items like Acciones de la Aramayo Mines, Letras, and others.

porte hace muy difícil que la agricultura del Sur encuentre dentro del territorio nacional mercado que reemplace al boliviano. Mantener abiertas las puertas del mercado boliviano a los productos agrícolas del Sur debe ser una de las finalidades del tratado desde el punto de vista peruano. Comprendiendo así la Comisión, con muy feliz acuerdo, ha decidido según nuestros informes, trasladarse a los departamentos del Sur, antes de ir a La Paz, para estudiar sobre el terreno de las necesidades de la economía de esas regiones en relación con el tratado proyectado.



## De todo un poco

### APRENDA ESTO

Para pasar una varilla a través de una cortina de tul o de muselina colóquese un dedal en la extremidad de la varilla, o envuélvase dicha extremidad con papel de embalar, y de manera la varilla pasará fácilmente a través del dobladillo. No es la ausencia lo que con-

## 1 NOTA DE INTERES

### DATOS DE FILMS

En 1933 fueron presentadas al público de los Estados Unidos de Norte América 644 películas, de las cuales un 23 por ciento era de origen extranjero. En 1935 el número aumentó a 662, proveniente de otros países un 27 por ciento de ellas. En 1936 ha sido registrado un aumento considerable de la producción, siendo exhibidos el pasado año 766 nuevos "films", de los cuales un 31 por ciento no era norteamericano.

### TEATRO PRINCESA

EMPRESA LINDO-LUMSDEN

Hoy viernes 2 de julio. En tanda, la interesante película moderna:

### MUNECOS INFERNALES

Con Lionel Barrymore y Mauritz Sullivan.

En octurna a las 9 y 30. Estreno de la penúltima creación de Jean Harlow, un film Metro Goldwyn, titulado:

### SUZY

Actuando además, Franchot Tone, Cary Grant, Lewis Stone y Benita Home.

Tienda y noche, lunes, Bs. 5,00

El martes en la noche, se estrenará la grandiosa producción musical: "EL GRAN ZIEGFELD" con William Powell, Louise Rainer, Fay y Virginia Bruce. Pronto dos grandes estrenos: "FURIA" con Sylvia Sydney y "LA ESPOSA DE SU HERMANO" con Robert Taylor y Bárbara Stanwick.

# NOTAS DE SOCIEDAD

## Miss Bolivia



Señorita Enna González Aguilera, que hoy regresa a su tierra natal después de haber representado dignamente la belleza de la mujer boliviana en

el concurso sudamericano de Mar de la Plata, en cuya oportunidad le cupo hacer una activa e inteligente propaganda en favor del país.

### DIPLOMATICAS

—El ministro plenipotenciario de Italia y la señora de Mariani ofrecerán mañana una comida, en el local de la legación, en obsequio de un núcleo de sus relaciones sociales.

—Se ausentó hoy a la ciudad de Lima el ministro del Pe-

ru, señor José Luis Bustamante y Rivero, en compañía de su esposa.

—Mañana, de horas 11 a 13 y 30, se realizará el cóctel que ofrece el encargado de negocios de Alemania, señor Félix Tripeloury, con motivo de la llegada del Barón von Schoen, embajador de esa nación en Santiago de Chile.

—El encargado de negocios a. i. de los Estados Unidos de Norte América, señor John C. Muccio, ofrecerá el domingo, de horas 18 a 20, una recepción en honor de los miembros de los poderes públicos de la nación y elementos de la sociedad, celebrando el 161 aniversario de la independencia de su patria.

—Procedente de Europa, donde asistió como adjunto militar de nuestra embajada ante la corte de Inglaterra, a las fiestas de la coronación, encuentran entre nosotros el general Carlos Quintanilla, quien ha vuelto en unión de su esposa y de sus hijos.

### REUNIONES

—Como estaba anunciado, ayer tarde tuvo lugar la demostración de aprecio que un grupo de caballeros ofreció en obsequio del teniente coronel don Julio Viera, con ocasión de recordar el día de su natalicio.

—Los esposos señor Luis Alvarez García C. y señora Yolanda Ormachea ofrecieron ayer tarde una recepción, en su residencia de la Avenida Arce, con motivo de celebrar una fecha íntima.

—Esta tarde se efectuará en la Confraternidad Astoria el cóctel que ofrecen los propietarios de dicho establecimiento en obsequio de las familias de nuestra sociedad.

—Numerosos elementos de la localidad participarán de la comida y baile que tendrá lugar mañana en los salones del Club de Extranjeros, en celebración de la independencia de los Estados Unidos de Norte América.

—Un núcleo de elementos de la colonia peruana agasajará el domingo con una demostración de simpatía al padre Luis Alberto Tapia, en el local de la Sociedad Peruana de Beneficencia.

### TEATRO PRINCESA

—El Teatro Princesa anuncia por hoy viernes las siguientes funciones: Tenda: "Munecos infernales". — Noche: "Suzy" (estreno).

### COMIDAS

—Mañana será servido el

## RADIO

### HOY VIERNES

La dirección artística de "C. X. Radio Nacional" anuncia para la audición nocturna que ofrecerá hoy viernes la transmisión de un nuevo programa de música de cámara, en la que se incluyen las obras de mayor renombre mundial. Estas audiciones se realizan mediante selectas grabaciones a cargo de la gran orquesta sinfónica de Filadelfia. Finalizará el programa con la actuación del conjunto instrumental "Los Ratos".

acostumbrado almuerzo semanal en el que se reúnen los miembros del Rotary en el local del Club Alemán, en cuyo acto tomarán posesión los nuevos miembros del directorio.

—Un grupo de amigos agasajará mañana con una comida, que se servirá en el Hotel Bolívar, al señor René Ascarrunz Durán, despidiéndolo de su vida de soltero.

### MATRIMONIOS

—En la residencia de la familia de la novia será bendecida mañana la unión matrimonial de la señorita Dora Arancibia Pérez con el señor Adalberto Crijales Fuentes.

—Se formalizó el compromiso matrimonial de la señorita Blanca Gurruchaga Pinto con el señor Luis Felipe Flores. La ceremonia se realizará a fines del presente año.

### RELIGIOSAS

—La familia de la que fue señora Delicia A. V. de Ferrufino mandará celebrar mañana sábado, a horas 10 y 30, una misa de réquiem en el templo de San Juan de Dios, recordando el segundo aniversario del fallecimiento de la extinta.

### NECROLOGICAS

—Ayer han sido trasladados al cementerio los restos de la que fue señorita Bethsabé Bulalcio Raga.

—En medio de numeroso acompañamiento han sido inhumados ayer en el cementerio los restos del que fue señor Leopoldo Meyer González Chávez.

### ENFERMOS

—Completamente restablecido de sus dolencias está la señora Alicia Andrade de Vaca Daza.

—Se acentúa la mejoría de la señora Sara de Cabrera García.

—Sigue recibiendo atención médica la señorita Encarnación Sanjines.

—Un tanto aliviado se encuentra el doctor Belisario Díaz Romero.

—Igualmente el señor Guillermo Céspedes R.

—Restablecido de sus dolencias está el Sr. Angel Canpuzano A.

—Igualmente el señor Justo Valda O.

### VIAJEROS

—Viaja hoy a Santa Cruz la señora Luisa Meestzwich.

—Por el mismo tren retorna a esa ciudad la señorita Enna González Aguilera.

—A Tupiza, viaja esta mañana el señor Guillermo Gutiérrez Vea Murguía.

—A Oruro, el señor Carlos Larriicu Granler.

—Hoy se ausenta por una breve temporada a la ciudad de Sucre el señor Roberto Caffiero.

—Por razones de salud viajó ayer a Arica el señor Guillermo Cornejo en unión de su esposa.

—Con igual destino el señor Felipe M. Machicado.

—A Santiago se ausentará esta tarde el señor Fabio Espejo en unión de su esposa.

—A esa misma ciudad el señor Jorge Espejo en compañía de su esposa.

—A Oruro, el señor Octavio Sáenz Guerrero en unión de su señora.

### TEATRO MUNICIPAL

Semana de despedida de la Compañía de Comedias, Dramas y Variedades PILAR TRAVESI.

HOY VIERNES 2, HOY Noche a las 9.30. A pedido de numeroso público se pondrá en escena la aplaudida obra de ambiente gitano:

MORENA CLARA Y gran acto de variedades.

Luneta numerada Bs. 4.00. Luneta alta Bs. 3.00. Anfiteatro Bs. 2.00. Galería Bs. 1.00.

Mañana sábado, gran acontecimiento teatral, estreno absoluto de la última obra del famoso humorista Jardiel Poncela, titulada: ANGELINA o EL HONOR DE UN BRIGADIER.

Localidades en venta en boltería. Domingo última matinee con LA HIJA MALDITA.

# TEATROS Y CINEMAS

## "SUZY" LA OBRA MAESTRA QUE HIZO PARA LA METRO LA DESAPARECIDA JEAN HARLOW SE ESTRENARA HOY EN EL CINE PRINCESA

En la función nocturna de hoy viernes se estrenará en el Teatro Princesa la producción de la Metro Goldwyn Mayer titulada "SUZY" va York despachar por avión a todos los roles centrales están bajo la responsabilidad artística de Jean Harlow, Franchot Tone y Gary Grant.

"SUZY" es el penúltimo film en el que se presenta la desaparecida estrella Jean Harlow, y es la producción más nueva que se ofrece hasta hoy a nuestro público ya que su estreno en Buenos Aires, Río de Janeiro, Santiago y Lima data apenas del pasado mes de abril. Esta novedad de enviar a Bolivia una copia flamante de una comedia en la que priman los valores artísticos, se debe al fallecimiento de Jean Harlow, lo que ha obligado a la Metro Goldwyn Mayer de Nueva York despachar por avión a todas las capitales sudamericanas copias de "SUZY" por tratarse de la obra maestra de la rubia platinada.

"SUZY" es una adaptación de la celebrada novela de Herbert George Wells que tuvo tirajes extraordinarios en tres idiomas al ser editada en Londres, Nueva York, París y Berlín.

El argumento de "SUZY" arranca de los días angustiosos de la guerra del 14 en pleno corazón de París. El ambiente propicio y la labor de los artistas han conseguido el éxito más grande de 1937.

Por última vez y a precios populares ofrecerá hoy viernes "MORENA CLARA" LA COMPAÑIA PILAR TRAVESI EN EL MUNICIPAL

Para la función nocturna que ofrecerá hoy viernes en el escenario del Teatro Municipal la compañía de Pilar Travesi se anuncia por última vez y a precios populares una nueva reposición de la celebrada obra gitana "MORENA CLARA", a creación máxima de la aplaudida actriz que durante su temporada de dos meses ha sabido captar honrras simpatías en nuestro público.

"MORENA CLARA" que ha sido llevada a la pantalla cinematográfica por su gran éxito escénico es de aquellas piezas consagradas por el triunfo es una garantía de arte y una ocasión de gustar de buen teatro entre los incontables admiradores del arte de Talía. "MORENA CLARA" es una de las muchas obras que sirve para el lucimiento completo de todos los componentes de la compañía Travesi.

Para mañana sábado en función nocturna se anuncia el sensacional estreno de "ANGELINA O EL HONOR DE UN BRIGADIER", el más reciente y resonante éxito artístico debido a la pluma y al talento del consagrado y popular escritor Jardiel Poncela, quien encara la vida y sus diversos aspectos desde un plano de elevado humorismo.

"ANGELINA O EL HONOR DE UN BRIGADIER" es superior a "Un adulterio decente" que hace pocos días nos diera a conocer el mismo conjunto, y cuyo representación le significó un bonito éxito artístico y de taquilla.

EL CIRCO ALEMAN DE FIERAS HARA SU DEBUT EN LA NOCHE DE HOY, PRESENTANDO SU ELENCO

Para la noche de hoy, anuncian los elencos de la empresa José Prudencio Bustillo, que trajera hasta nosotros el Circo Alemán de Fieras, el debut del notable conjunto de artistas que forman el espectáculo.

Sin duda alguna, se trata del mejor conjunto artístico que visita Sud América, llevando entre sus numerosos novedades y de estilo, grandes sensaciones de casinos y otros espectáculos de primera clase. Para justificar este acerto no tenemos sino que presentar la vitrina, ya conocida en nuestro ambiente del popular negro Sam Brown, que en otra época, ya olvidada, nos regalará con su arte múltiple y maravilloso.

El Circo Alemán de Fieras, como su nombre lo indica, trae un buen número de fieras, tres de las

cuales son enormes leones africanos a quienes su domador llama: Nerón, Atila y César. Oswald Fischer, es el domador que, con estupenda serenidad y coraje sin límites, ingresa noche a noche en la enorme rueda de barrotes, para ofrecer a los públicos de todos los países que visita, un enorme manojó de emociones fuertes e inolvidables.

30 artistas de ambos sexos y de las más múltiples concepciones artísticas, ofrecerán a nuestro pueblo avido de espectáculos, de olvido, la exquisita gama de su habilidad y de su arte único. Arte de circo. Bello, incomparable, aun por esa misma ingenuidad de su espectáculo hay un niño es latencia y en cada niño, un hombre que quisiera ser "HOMBRE DE CIRCO".

## Frases Breves

sigue curar el amor, sino precisamente la presencia del ser amado. Lo que se ve todos los días pierde su prestigio. Para mantener siempre latente la llama del Amor hay que saber medir el tiempo al compás de las emociones, y de este equilibrio, sino perfecto, se consigue avivar la atracción y el respo.

## RECETA POR DIA

### SESOS DE TERNERA

Después de limpiar el seso, se cuece en agua y sal, se pone bien a escurrir, se parte en trozos pequeños. Se baten dos claras a punto de nieve, incorporándoles una cucharada de harina de leche en agua y sal. Se revuelve bien todo y se pone en cada cucharada del preparado un pedazo de seso, friéndolo en aceite muy caliente. Enseguida se prepara un poco de salsa blanca y se sirve procurando que no se enfrie.

## CARTEL

### HOY VIERNES

MUNICIPAL. — Noche popular: "Morena Clara" por la compañía Travesi.

PRINCESA. — Tenda: "Munecos infernales". — Noche: "Suzy".

PARIS. — Tenda: "El delator". — Noche: "El angel de las tinieblas".

BOLIVAR. — Tenda y noche: "Huérfanos del destino".

### TEATRO MIGNON

#### HOY VIERNES 2

Noche, sensacional función popular, con programa doble. Estreno de la película de aventuras:

#### EL JUDIO SUSS

Y por última vez la fantástica producción:

#### EL HIJO DE KONG

Precios popularesísimos. Mañana sábado noche. Estreno de los episodios 5, 6, 7 y 8 de la soberana serial de cow-boys y piques rojas:

#### LOS JINETES DE LA MUERTE

Pronto. — Grandes estrenos absolutos:

EL VALLE DEL INFIERNO, por Buck Jones y INTRIGA CHINA, una película formidable realizada en el ambiente de los barrios bajos de Nueva York.

## Hoy a hs. 18 en el ASTORIA

## Cocktail-Danzant

AMENIZADO CON LAS ULTIMAS NOVEDADES DE

— FOX — RUMBAS — TANGOS — VALS

### INVITACION RELIGIOSA



VIRGINIA LLOSA BECKRICH (Q. D. D. G.)

Falleció el 8 de Julio de 1936.

Pedro Llosa y Virginia B. de Llosa padres; Pedro Llosa Beckrich hermano y demás familia, ruegan a sus amistades se dignen concurrir al quinario de misas que, conmemorando el primer aniversario de su fallecimiento ha de celebrarse en el templo de Santo Domingo, el día jueves 8 de julio a horas 10 a.m.

Por su asistencia a este acto piadoso la familia quedará muy agradecida.

La Paz, julio 2 de 1937. — No circulan invitaciones.



-Noto que en la cuenta del almacén figuran menos latas de te que el mes pasado. Y sin embargo, ahora me gusta el te más que antes.

-Es que lo hago con te Horniman. Es más sabroso y aromático... y da más tazas por cada libra.

TE PURO DE

# HORNIMAN

LIMPIO - FRESCO - AROMATICO



# PASADO MAÑANA SE INAUGURARA EL CAMPEONATO LOCAL DE FUTBOL

## SPRINTER



Sam Stoller

La temporada de atletismo es activísima en los Estados Unidos. Sam Stoller es uno de los corredores de carreras cortas que se destaca en forma clara y contundente.

## SERAN SUPRIMIDAS LAS ENTRADAS DE FAVOR

Debiendo destinarse los ingresos del encuentro futbolístico del domingo 4 de los corredores, entre los equipos del club Bolívar y Alianza, integradamente a la caja de Educación Indígena y Campesina, la comisión organizadora del Ministerio de Instrucción que patrocina este cotejo, nos hace saber que para el indicado día, quedan suprimidas las entradas de favor, carnets y otros documentos, teniendo validez única y exclusivamente los carnets de REDACTORES DEPORTIVOS de la prensa local, por la misión que cumplen.

## LOS DEPORTES EN EL EXTRANJERO

### SCHMELLING, CAMPEON MUNDIAL

La Comisión Internacional de Box, que tiene su sede en París, ha reconocido como campeón mundial de todos los pesos al alemán Max Schmelling, estableciéndose de esta manera un serio "impasse" deportivo entre Europa y Estados Unidos.

En la pelea que se realizará en White City Hall (Londres) entre Schmelling y el inglés Farrel, durante el mes de agosto o septiembre próximo, se disputará, en consecuencia, el cetro del mundo.

Quien será por fin el mejor: Louis o Schmelling.

Nos inclinamos hacia la superioridad del negro, pero creemos que será necesaria una pelea entre ambos, cuya realización será posiblemente urgente que se efectúe en país neutral, es decir, en una de las capitales sudamericanas: Buenos Aires.

### HOY SE REALIZARA LA FINAL DE WIMBLEDON

A las 14 se efectuará el match final de singles del campeonato de Wimbledon, entre el americano Budge y el alemán Von Cramm. Ambos han tenido un brillante comportamiento en las ruedas preliminares y semifinales del torneo. Los "brockmunks" ofrecían a ver por la tarde 6-4 en favor del americano, pero hay un gran sector de opinión que con

CON ESTE MOTIVO SE REALIZARA UN DESFILE DE TODOS LOS CLUBS AFILIADOS - COMO NUMERO PRINCIPAL HA SIDO CONSIGNADO EL MATCH BOLIVAR-ALIANZA

En una reunión de L. P. F. A., se ha considerado la inauguración del campeonato local de fútbol, habiéndose llegado a acordar la propuesta por el doctor Mollinedo y algunos miembros del consejo directivo, en sentido de inaugurarla con un amplio y bien preparado programa deportivo.

### DESFILE

Se ha resuelto que para el día domingo se concentren en el estadio de Miraflores, todos los clubs inscritos reglamentariamente en la entidad dirigente del fútbol, debiendo estar sus equipos deportivos, ya sea con los cuatro divisiones o con las que cada institución cuente, correctamente uniformados. El ingreso de los equipos de

los clubs, se hará de acuerdo a un rol especial confeccionado por L. P. F. A.

Este desfile que seguramente ha de alcanzar magníficos contornos si todos los clubs asisten como es su obligación, ha de realizarse antes del match de preliminares que se tiene anunciado, aunque hasta este momento no se conoce quienes han de ser los contendores en dicho encuentro. Indudablemente que encierra en sí el desfile, singular importancia, ya que será todo un acontecimiento que se ha de presenciar después de muchos años.

Se tiene entendido que están ya notificados todos los clubs a fin de que el programa no quede deslucido por ausencia de algunos.

Pensamos que haciéndoles saber con la debida anticipación, no habrá lugar a disculpas por inasistencia, ya que, al parecer, la falta de cumplimiento entre los deportistas y aún entre las entidades mismas, viene a ser un mal bastante arraigado cosa que sería conveniente desplazar desde ya.

### INTERES EN LA AFICION.

Desde luego podemos desmentar el interés y sobre todo el éxito que el programa del domingo ha de tener. Fuera de la expectativa que existe, y muy justificada por cierto, por el match de fondo entre el equipo celeste y el de "Alianza", reina también interés en el público por asistir al desfile de deportistas, que atraerá diérs motivo a

INVITADOS. — simpáticos reuniones en los campos de deportes.

L. P. F. A. que ha de organizar este desfile justamente en el día en que el Ministerio de Instrucción y Asuntos Indígenas auspiciará la tarde deportiva, ha de invitar a distinguidos elementos de nuestra sociedad, dirigentes deportivos y reinos de los diferentes clubs.

### EL MATCH DE FUTBOL.

Como ya lo hemos anticipado en nuestras anteriores ediciones, como número principal y de fondo, se ha resuelto que se verifique el encuentro futbolístico entre los equipos Bolívar y Alianza, match que auspicia el Ministerio de In-

strucción, y que ha despertado enorme interés. Bolívar y Alianza que son considerados, como equipos fuertes y calificados de La Paz, se prestan a realizar un encuentro que emocione y agrade al público.

En lo que respecta a Alianza, podemos decir que continúa preparándose conculadamente en el campo de deportes de Miraflores y sin duda alguna que el día domingo en que se ha de efectuar la gran jornada, estarán todos sus componentes, en condiciones de realizar un bonito match. No ignoran que sus rivales son temibles, pero estos por su parte no dejan de ser eficaces dentro del campo de la lucha, principalmente cuando se trata de rivales como Bolívar, que cuenta con verdaderos valores.

## MEDIO FONDISTA



Charley Beetham

Beetham es un medio-millero de condiciones formidables. Está llamado a ser uno de los más seguros representantes de su país en las Olimpiadas que se realizarán en Tokio el año 1940.

Alianza en más de una ocasión demostró un gran corazón y brindó al mismo tiempo, "amar-gos" momentos a sus consagrados y confiados rivales. No es por primera vez que Alianza y Bolívar han de ponerse frente a frente. Bolívar pasó más de un "sofocón" frente al joven equipo de los colores rojo, blanco y azul.

# JUVENTUD ANTONIANA EMPATO AYER FRENTE AL SELECCIONADO DE ORURO

Como anunció la prensa local en días pasados, ayer se llevó a efecto el último match de fútbol del cuadro argentino Juventud Antoniana, que enfrentó a un poderoso seleccionado de la ciudad del Pagador.

Esta última jornada de los argentinos, y que despertó gran interés en la afición, fue presenciada por numerosos espectadores que llenaron materialmente las galerías del estadio. La prensa de Oruro hizo intensa propaganda para este encuentro.

### EL MATCH.

En medio de atronadores aplausos del "espetable" ingresaron los equipos rivales, para disputar los honores del triunfo. No sabemos como formaron los conjuntos pero tenemos referencias del desarrollo del encuentro, que comienza remos brevemente.

Desde que se puso el balón en movimiento, los delanteros locales iniciaron una serie de ataques al arco defendido por Agüero de Juventud Antoniana, siendo la bola rechazada energicamente por la defensa visitante. Por largo rato estuvo la bola en ambos sectores de mostrando los delanteros de los dos bandos mucha acometividad. Poco a poco fué asentando su juego el cuadro visitante, hasta lograr mantener la ofensiva. En forma insis-

## FONDISTA



Don Lash

Don Lash es un olímpico de pruebas de largo aliento, cuya característica principal es el gran corazón que posee para la luna, viene produciendo "performances" realmente reveladoras.

tente asediaron los argentinos la ciudadela de los locales, dando lugar a que los defensores locales multiplicaran sus esfuerzos.

Terminó el primer tiempo con acciones movidas de ambos lados, aunque se nos informa que el equipo visitante efectuó bastante, debido a que cuatro de sus mejores jugadores no actuaron en este match. Iniciada la segunda etapa, las acciones prosiguieron en forma lucida, arrastrando del público nutridos aplausos, alentando notablemente a los seleccionados de Oruro.

La falta de la defensa de Juventud, que se vio privada de sus mejores medio zagueros, hizo que los águilas del conjunto local, controlaran el juego en esta etapa. Terminó el partido con un empate de cuatro goles por lado.

El público salió satisfecho de esta cita deportiva por la que hubo enorme entusiasmo. El conjunto local realizó un partido gigantesco

## OTRO SPRINT



Bobby Grieve

Bobby Grieve, que después de cumplir brillantes actuaciones en los torneos universitarios de Norte América, ha comenzado a sobresalir en los campeonatos de mayor importancia que se realizan en la temporada 1937.

## "OLIMPIA"

En los primeros días de agosto saldrá a la luz pública el semanario deportivo "OLIMPIA", que vendrá a llenar una sentida necesidad de la afición.

Dirigido por conocidos elementos de nuestro mundo deportivo, contendrá abundante información extranjera, nacional y local. Su formato revista, compuesto en excelente clase de papel satinado e ilustrado con interesante material gráfico, logrará sin lugar a dudas, una amplia acogida de nuestro público.

# EL ESPECTADOR CONTRA EL REGLAMENTO

Por L. V. ZAVALA

El desconocimiento de los reglamentos del fútbol, de parte del espectador determina explosiones injustificadas de protesta a que nos tiene acostumbrado nuestro público, cuando el árbitro no sanciona lo que aquel estima que es una infracción. Y a veces esas reacciones suben a la superficie, rebasan los límites de la cordura, y muchas veces, ahogan voces autorizadas cuyo deber es resistirse a la presión y sugerencias populares para orientar el criterio de la opinión deportiva popular.

Nunca insistiremos demasiado en el deber que tienen los técnicos de vulgarizar los reglamentos de fútbol, pues poniéndolos al alcance del público es la única forma de levantar su nivel de juicio y de análisis conciente. Ligeramente puntualizaremos algunos casos cuya explicación documentada la entregamos a referidos cronistas.

### HANDLING

Ocurre que apenas un jugador toca la pelota con la mano el público pide la sanción de hand. El artículo 80 del re-

glamento es claro: "Hand" consiste en servirse INTENCIONALMENTE de la mano o el brazo para jugar la pelota. Se pueden producir casos en que la pelota busque la mano del jugador, y en este caso el Referee NO deberá penar".

El caso es muy claro para que tratemos de entrar en una explicación más circunstanciada.

### DE LOS FREE-KICKS

En el encuentro The Strongest-J. Antoniana un back argentino incurrió en dos ocasiones en sendos fouls contra Gamarrá, pero éste, no obstante, siguió en posesión de la pelota; y se displicia a rematar cuando el referee sancionó el foul contra los argentinos. Aquel el árbitro estuvo desacertado, porque su decisión "avoreció" más al bando infractor y no al equipo ofendido, Gamarrá estaba en tal forma ubicado que tenía más probabilidades de anotar un gol que de errarlo. Sancionada la falta, todo el cuadro argentino se replegó sobre su valla y fácilmente desfogó el peligro. El artículo 17 recomienda: "El referee podrá

abstenerse de conceder un free-kick cuando el bando a cuyo favor debiera concederse CONVIENE más que el juego siga. SE RECUERDA NUEVAMENTE AL REFEREE QUE ES LA FALTA INTENCIONAL LA QUE DEBE CASTIGARSE".

El espíritu del Referee Chart es claro: hay que castigar severamente la INTENCION, por lo tanto el juez deberá de abstenerse de cobrar una falta cuando tenga motivo de considerar que su aplicación representa una ventaja para el bando infractor. En el ejemplo anterior, si Gamarrá hubiera batido la valla adversaria, el árbitro debía sancionar el goal o el foul contra el jugador? La respuesta no a brega posibilidad alguna de controversia.

En otro lugar del reglamento se recomienda a los jueces que no concedan "un penalty-kick" si consideran que será más ventajoso para el bando contrario por quien se ha cometido la falta, que siga el juego.

Asimismo el árbitro no podrá castigar a un jugador que estando en evidente posición

## Estado de nuestro fútbol

### Por PADDUCCA

Si al finalizar la temporada de fútbol que realizó entre nosotros el club chileno Colo-Colo pudimos manifestar abiertamente la satisfacción que nos producía el estado de nuestro fútbol. En efecto, al anuncio de la llegada del club albo, todos los aficionados guardaban en la memoria el resultado adverso a los clubs pacheños de la campaña del Badminton. Un pesimismo obscuro les hacía aventurar juicios prematuros totalmente desfavorables para nuestros cuadros.

Llegó el Colo-Colo y con satisfacción — inmensa pudimos constatar que nuestro fútbol había dado un paso efectivo en el progreso de su técnica y de su valor integral.

Bolívar, agigantándose, alcanzó en su encuentro con los albos un nivel de buena combinación, juego de posiciones, justeza en los pases y desempeño individual de sus jugadores que satisficieron a todos los críticos deportivos. Manifestamos en aquella ocasión nuestra certeza de que el balompié nacional había progresado notablemente. Los encuentros posteriores del club albo con The Strongest y Combinado Juvenil de La Paz, aunque no alcanzaron el grado de técnica y táctica demostrado por los celestes vinieron a ratificar esa impresión optimista, pues ambos cuadros realizaron también demostraciones de evidente progreso.

A la llegada de Juventud Antoniana, una impresión completamente contraria flotaba en el ambiente deportivo. Reinaba un optimismo que nos hacía esperar una gira llena de contrastes de off-side no entre en juego ni molestia la visual de un adversario. Pero esto será motivo de comentarios más específicos. Entre tanto recomiendo al público estos casos de infracciones técnicas pero que legalmente el referee no DEBE castigar.

tes para el club salteño. Sin embargo, el resultado de la temporada nos ha dejado nuevamente perplejos. Nuestros equipos han rendido muchísimo menos que frente al Colo-Colo. Y si Bolívar fué el equipo que mejor jugó frente a los albos, haciendo declarar al presidente de su delegación que ese club practicaba un juego de técnica avanzada, los dirigentes salteños, al llegar a su tierra, dirán seguramente lo contrario.

Comparando el juego realizado por nuestros equipos en ambas giras, deberemos convenir en que el de la última temporada ha sido evidentemente inferior, tanto de parte de los nuestros como de parte de los visitantes. Los chilenos realizaron un juego menos vistoso que los argentinos; posiblemente fueron menor variedad de recursos, pero eran más temibles cuando se hallaban frente a la valla.

Ante ese retroceso palpable; ante el balance adverso que acabamos de plantear, es necesario buscar las causas que lo motivan. A primera vista podría decirse que hemos vuelto a retrogradar. Creemos que no. A nuestro juicio, el retroceso es solo momentáneo. Ha llegado un entrenador extranjero, el señor Korein, que ha tomado a su cargo a nuestros cuadros para entrenarlos y mejorar su sistema de preparación y los recursos de nuestros jugadores. El período de labor de Korein es todavía corto y no puede rendir aun sus frutos, causa por la cual, todo juicio sobre su capacidad sería prematuro. Es sabido que cualquier cambio de entrenamiento produce en los primeros momentos un descenso de rendimiento, mientras los deportistas se adaptan al nuevo sistema. Creemos que los cuadros pacheños se hallan en ese momento. Esperemos, pues, algunos meses más y podremos dar un juicio que se acerque a la realidad. Mientras tanto deseamos sólo que los cuadros perseveren en su preparación que, seguramente nos dará más de una sorpresa.